

week in... week uit

Nr. 15

13 april 2021

Midden in de Samenleving!

h.a.h. in Borger-Odoorn e.o.

Groepsaccommodatie Klonie biedt coronaproof schoolreisjes aan op locatie in Noord-Nederland

Het is weer de tijd van het jaar voor het jaarlijkse schoolreisje ter afsluiting van het schooljaar. Een schooluitje waar de leerlingen en leerkrachten ieder jaar weer naar uitkijken. Toch verloopt dat dit jaar wat anders dan de meeste vorige jaren. Door corona worstelen veel basisscholen op dit moment met de vraag of het verantwoord is alsnog op schoolreis of schoolkamp te gaan.

Lees verder op pagina 8.

Kinderopvang voordelig?
Reken maar!

Alles KIDZ

Aan de Strengen 4 Borger

T 0599 - 236 224
M 06 131 759 51 / 06 539 740 41
E info@alles-kidz.nl
www.alles-kidz.nl

★★★★★ **KOUDENBURG**
35 jaar! Zie ook onze adv. op pagina 71. Groed in Groen

**AFSPRAAK IS NIET NODIG
KOM GERUST, WIJ ZIJN OPEN**

HEERLIJK STRUINEN TUSSEN DE PLANTEN
BESTEL OP TIJD VOOR ONZE BEZORG ZATERDAGEN

Borgerderweg 22 | Odoorn | 0591 - 51 22 50 | robert@koudenburggroen.nl
www.koudenburggroen.nl

Kei KIDZ

Kei Goede Kinderopvang?
Reken maar!!!

Borger en Odoorn
T: 0599- 23 62 24
info@keikidz.nl

Nieuwe woningen op terrein voormalige school OBS Parklaan in Nieuw-Buinen

In 2010 sloten een aantal scholen in de gemeente Borger-Odoorn. OBS Parklaan in Nieuw-Buinen was er een van. De school fuseerde met School 24, ook in Nieuw-Buinen. OBS De Poolster ontstond op een nieuwe locatie, terwijl de grond waarop OBS Parklaan was gevestigd een andere bestemming kreeg.

Lees verder op pagina 21.

Thuiservice
Voor
Particulier of bedrijf

KVproIT
Computers

Levering pc's en toebehoren
KVproIT Tel. 0599-655995
Industrieweg 17 Nw. Buinen

Nieuw in Drouwen en Gasselte! "Peuzelpad"

De horecagelegenheden, Robinhood Ribhouse, Eetcafé Alinghoek en Brasserie Flair hebben de "koppen" bij elkaar gestoken; een wandeltocht voor iedereen onder het genot van een peuzel gerechtje en drankje! Het volgen van de paaltjes met paarse koppen in het mooie natuurgebied tussen Gasselte en Drouwen wijzen u de weg. Deze route leidt u langs alle deelnemende horeca en over het Drouwenerzand.

Lees verder op pagina 5.

DEN HEIJER
OPTIEK

Torenlaan 4 - Borger
T 0599 - 235 284
www.denheijeroptiek.nl

Marloes de Vries startte met Creatheek.com

Op 8 April jl. opende Creatheek.com officieel haar online deuren. Creatheek.com is hét adres voor iedereen die graag creatief bezig wil zijn. Creatheek.com maakt creatief bezig zijn toegankelijk voor jong en oud en laat een ieder zijn eigen talent ontdekken. Met het gemak van alle benodigdheden in één box.

Lees verder op pagina 25.

GOEREE BOUW SERVICE

ONDERHOUD - NIEUWBOUW - VERBOUW
maar ook voor al uw:
STUKWERK - TEGELWERK - METSELWERK
KOZIJNEN/DEUREN - DAKRAMEN - VOEGWERK

Bel eens met Jan Goeree voor een vrijblijvende afspraak!
(0599) 23 83 20 / 06 53 91 98 60

adres Trechterbeker 24
9531 PA Borger
telefoon (0599) 23 83 20
mobiel 06 53 91 98 60
e-mail info@goereebouwservice.nl
website www.goereebouwservice.nl

HAARDHOUT HOFMAN

Haardhout
Houtpellets
Briketten
Aanmaakproducten
Zweedse fakkels

Niek Hofman
0642654649
Odoornstraat 16a, 9536 TA Ees
Gelegen aan de N34
info@haardhout-hofman.nl
www.haardhout-hofman.nl

GRAFIQUE

EEN PROFESSIONELE
UITSTRALING VOOR
UW BEDRIJF!

AL 18 JAAR
EEN GOED
IDEE!

BUREAU VOOR
GRAFISCHE VORMGEVING
+ ONTWERP

VALTHE | 06 212 55 162 | GRAFIQUE.NL

Anneke Tolhuis opent Boerderijwinkel Boerenparels in Ees



Door Week in Week uit/Martin Zaagman

In Ees opent donderdag 15 april om negen uur Boerderijwinkel Boerenparels van Anneke Tolhuis de deuren. Boerderijwinkel Boerenparels is een winkel met diverse lokale producten en is gevestigd aan de Borgerderstraat 2. Anneke en haar echtgenoot Gerard hebben zelf een boerenbedrijf aan de Strengenweg in Borger maar hier zijn onvoldoende mogelijkheden om een boerderijwinkel te beginnen. Bij hun compagnon Tonnie Kuipers die een boerenbedrijf heeft aan de Borgerderstraat 2 was die mogelijkheid er wel. In een paar maanden tijd is de voormalige koeienstal omgebouwd tot een moderne boerderijwinkel met daarin een ruim assortiment aan lokale (vlees)producten zoals kippen-,lams-,rund- en varkensvlees. Daarnaast moet het volgens Anneke ook een rustpunt voor de toerist worden, die, genietend van een ijsje, kan uitkijken over de landerijen.

Het idee voor een eigen boerderijwinkel ontstond ruim een jaar geleden. "Ik zag om mij heen dat steeds meer boerenbedrijven hun eigen producten aan huis verkopen.

Lees verder op pagina 25.

dagwinkel

Grolsch pils
krat, fles en beugel
24x30cl en 16x45cl

10⁹⁹

Lees onze advertentie elders in deze Week in Week uit!

UW TUIN IN TOPCONDITIE!

50% korting op DCM

Groen-Kalk 20 kg

bij aankoop van DCM Vital Green
Gazonmeststof 10 of 20 kg.

GRATIS DCM Meststof Rhodo,

Hortensia & Azalea 750 gr.

bij aankoop van 2 zakken DCM Vivimus
Heide, Rhodo & Zuurminnende planten 40 ltr.

Geldig in april 2021.

Uw Groene Vakwinkel

Gewoon gezellig winkelen!

GREVING

Huis - Tuin - Dier - Doe Het Zelf

Eexterweg 21 - 23 Gieten tel: 0592-261671



Contact

Gemeente Borger-Odoorn

Postbus 3
7875 ZG Exloo
I www.borger-odoorn.nl
E gemeente@borger-odoorn.nl
T 14 0591 (werkdagen 8.30-16.30 uur)
Calamiteitentelefoon buiten kantooruren:
06 53 72 94 53
[@gemeenteBO](https://www.facebook.com/gemeenteBO)

Gemeentehuis

Hoofdstraat 50, Exloo

Openingstijden publieksbalie (op afspraak) *

Maandag 8.30-16.30 uur
Dinsdag 8.30-16.30 uur
Woensdag 8.30-16.30 uur
Donderdag 8.30-16.30 en 17.00-19.00 uur
Vrijdag 8.30-12.00 uur

Een afspraak maakt u via www.borger-odoorn.nl/afspraak of telefoonnummer 14 0591.

Afvalbrengpunt

Zuiderkijl 9, 2e Exloërmond

Openingstijden *

Dinsdag 13.00-16.00 uur
Woensdag 13.00-16.00 uur
Donderdag 13.00-16.00 uur
Vrijdag 13.00-16.00 uur
Zaterdag 9.00-14.00 uur

* Maandag 26 april en dinsdag 27 april (Koningsdag) is het gemeentehuis gesloten.
Dinsdag 27 april (Koningsdag) is het afvalbrengpunt gesloten.

Afval & oud papier

- Op **zaterdag 17 april** wordt oud papier opgehaald in Exloo en Klijndijk.
- Op **dinsdag 20 april** wordt oud papier opgehaald in Zandberg.
- Deze week (12 - 16 april) wordt de **grijze** container geleegd. Volgende week (19 - 23 april) wordt de **groene** container geleegd.
- Let op:** op zaterdag 24 april wordt het **PMD-afval** ingezameld van de route van dinsdag 27 april (Koningsdag).

► www.borger-odoorn.nl/afval

Wegwerkzaamheden

- **Borger: Hoofdstraat - De Slieten - Koesteeg - Buinerstraat** | t/m eind juli | Diverse gefaseerde tijdelijke wegafsluitingen i.v.m. vervangen ondergrondse kabels en leidingen
- **N374 ter hoogte van Buinen** | 19 april t/m 5 mei | vervangen asfalt deklaag in opdracht van provincie Drenthe | weg gestremd, omleiding via op- en afritten



Hebt u een laag inkomen?

Inwoners van Borger-Odoorn met een laag inkomen en weinig vermogen kunnen in aanmerking komen voor ondersteuning van de gemeente. U kunt dan jaarlijks een bedrag besteden in onze webwinkel Meedoen.

► www.borger-odoorn.nl/meedoen



Doe een melding

Schade aan weg, lantaarnpaal, riool of groen? Afval niet opgehaald of last van zwerfvuil of plaagdieren? Meld het bij de gemeente!

► www.borger-odoorn.nl/melding

Gemeenteberichten Borger-Odoorn

Informatie over het coronavirus

Op www.borger-odoorn.nl/coronavirus wijzen we u de weg naar actuele en betrouwbare informatie over het coronavirus. Hier vindt u ook het laatste nieuws over bijvoorbeeld ondersteuningsmaatregelen en de gemeentelijke dienstverlening. Voor meer informatie kunt u ons ook bellen op nummer 14 0591.

Projectsubsidie cultuur

Cultuurmakers in Borger-Odoorn kunnen tot 1 juni een projectsubsidie van maximaal € 2.500 aanvragen bij de gemeente. Deze subsidie is bedoeld voor culturele projecten ter bestrijding van eenzaamheid tijdens corona. Burgemeester en wethouders hebben hiervoor in totaal € 25.000 gereserveerd, als onder-

deel van de € 77.000 extra steunsubsidie voor de lokale cultuursector.

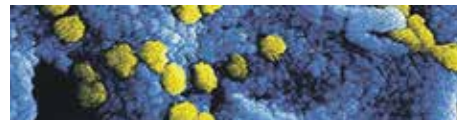
Op www.borger-odoorn.nl/coronavirus leest u meer over de voorwaarden en hoe u een aanvraag kunt doen.

Vaccinatie

Wilt u meer weten over de vaccinatie tegen het coronavirus? Kijk dan op www.coronavaccinatie.nl of bel naar het landelijke informatienummer 0800 1351.

Basisregels

- Houd 1,5 meter afstand
- Was vaak uw handen
- Hoest en nies in uw elleboog
- Vermijd drukke plekken
- Werk thuis, tenzij het niet anders kan



- Draag een mondkapje in publieke binnenruimtes (winkel, bibliotheek, benzinestation, gemeentehuis)
- Blijf bij klachten thuis en laat u zo snel mogelijk testen.

Klachten? Laat u testen

Bel 0800 1202 voor een testafspraak als u één of meer van de volgende klachten hebt:

- Verkoudheid (zoals neusverkoudheid, loopneus, niezen, keelpijn)
- Hoesten
- Benauwdheid
- Verhoging of koorts
- Plotseling verlies van reuk en/of smaak (zonder neusverstopping)

Onderhoud Noorderdiep Nieuw-Buinen

Op maandag 12 april zijn we gestart met werkzaamheden aan het Noorderdiep in Nieuw-Buinen (het gedeelte tussen de Molenlaan en de Drentse Mondenweg). De weg krijgt een nieuwe asfaltaag en een nieuwe goot. Ook wordt de snelheid op de weg aangepast naar 30 kilometer per uur. Er komt één wegversmalling en de kruisingen krijgen een andere kleur. De werkzaamheden zullen ongeveer duren tot halverwege juni.

Meer informatie

Voor een zo goed mogelijke bereikbaarheid worden de werkzaamheden in delen uitgevoerd. Het asfalt wordt in één keer aangebracht. We verwachten dat dit in week 18 is. De weg is dan enige tijd helemaal gestremd. Hebt u vragen over de uitvoering, bereikbaarheid of planning van de werkzaamheden? Neem dan contact op met uitvoerder de heer Otten (06 29 59 15 33) of de heer Kroon (T 06 30 99 57 28) van Oosterhof Holman.



Naar het gemeentehuis? Maak een afspraak!

Een bezoek aan onze balie gaat op afspraak. Zo bent u snel aan de beurt en kunnen wij u goed van dienst zijn.

- Ga naar www.borger-odoorn.nl/afspraak
- Geef aan waarvoor u komt
- Kies een beschikbare datum en tijd
- Liever telefonisch? Bel dan T 14 0591

► www.borger-odoorn.nl/afspraak

Reconstructie Fabrieksstraat Exloo

De voorbereidende werkzaamheden voor de reconstructie van de Fabrieksstraat in Exloo zijn op maandag 12 april van start gegaan. Tijdens de werkzaamheden is de weg tussen de Molenweg en de Hoofdstraat gestremd voor doorgaand verkeer. De verwachting is dat de werkzaamheden duren tot eind juli.

Werkzaamheden

Aannemer Alsema vervangt in opdracht

van WMD in ongeveer 4 weken de bestaande hoofdwaterleiding. Daarbij wordt een deel van de weg opgebroken. Aanwonenden kunnen tijdens deze fase gebruikmaken van de weg.

Na vier weken wordt de hele weg opgebroken voor werkzaamheden aan het regenwaterstelsel, waarna de bestaande bestrating weer wordt teruggelegd. Deze werkzaamheden worden uitgevoerd door Avitec Infra

& Milieu uit Nieuw Buinen en zullen naar verwachting tot eind juli duren.

Meer informatie

Hebt u vragen over de werkzaamheden aan de waterleiding? Neem dan contact op met WMD via 0592 854 550.

Wanneer de hele weg wordt opgebroken kunt u met vragen terecht bij uitvoerder Pim Bolt van Avitec (0599 21 21 70).

Berichten over uw buurt

- Alle besluiten die de gemeente neemt publiceren we officieel in ons elektronisch gemeentebled. Dat kunt u bekijken via www.borger-odoorn.nl/overuwbuurt. Deze digitale publicaties zijn leidend. Hieronder vindt u de titels van de publicaties van de afgelopen weken. Aan dit overzicht kunt u geen rechten ontlenen.
- Op www.overuwbuurt.overheid.nl kunt u zich inschrijven voor de e-mailservice of de app downloaden.

U ontvangt dan automatisch alle publicaties over uw buurt.

- Beschikt u niet over een internetverbinding? Dan kunt u een publicatie inzien in het gemeentehuis. Hiervoor maakt u een afspraak via telefoonnummer 14 0591. U kunt ook bellen als u meer wilt weten over een besluit.
- Bent u het niet eens met een besluit? Kijk dan op www.borger-odoorn.nl/bezwaar.

WEEK 13 (deels) en 14

- **09-04-2021, 1e Exloërmond** 1e Exloërmond 138, het wijzigen en verbreden van een bestaande uitrit (aanvraag)
- **09-04-2021, Ees** Borgerderstraat 2, het verharderen van een bestaande uitrit (aanvraag)
- **09-04-2021, Bronneger** Perceel ten noorden van Dorpsstraat 15 (K 2264), het oprichten van een agrarische bedrijfsruimte (besluit verlengen beslistermijn)
- **09-04-2021, 2e Exloërmond** Exloërkijl-Zuid 112 A, het realiseren van een garage

(aanvraag)

- **09-04-2021, Valthermond** Zuiderdiep (kadastrale sectie M 3361), het plaatsen van een beeld (aanvraag)
- **09-04-2021, Exloo** Valtherweg 36 - 150, het realiseren van een aanbouw (aanvraag)
- **09-04-2021, Odoorn** Rusken (kadastrale sectie K 1886), het creëren van een speelvoorziening door middel van het plaatsen van een kabelbaan (aanvraag)
- **09-04-2021, Klijndijk** De Deel 7, het realiseren van een Bed & Breakfast in een woning

(aanvraag)

- **09-04-2021, Buinen** Hoofdstraat 4, het plaatsen van een langeercirkel (besluit verlengen beslistermijn)
- **09-04-2021, Buinen** Hoofdstraat 4, het legaliseren van een bestaande paardrijbak (besluit verlengen beslistermijn)
- **08-04-2021, Westdorp** Schoonloërstraat 11, het herbouwen van een schuur (aanvraag)
- **08-04-2021, Valth** Hoofdstraat 38, het kappen van een Esdoorn (aanvraag)
- **08-04-2021, Nieuw-Buinen** Valkruid 8, het aanleggen van

Boom weg bij mij in de straat?



Zó weet je ervan!

www.overuwbuurt.overheid.nl
e-mailservice & app

- glasvezel (aanvraag)
- **08-04-2021, Klijndijk** De Baander 1, het aanleggen van glasvezel (aanvraag)
- **08-04-2021, Exloo** Molenweg (kadastrale secties I 1407, 1408 en 1498), het oprichten van vier ecologische 2-onder-1-kapwoningen (aanvraag)
- **08-04-2021, 2e Exloërmond** Zuiderdiep 9, het realiseren van een woning is het voorste deel van een bestaand bedrijfspand (aanvraag)
- **06-04-2021, 2e Exloërmond** Exloërkijl-Zuid, 42, het kappen

Colofon

Dinsdag 13 april '21
Jaargang 49 nummer 15

Week in Week uit versijnt elke dinsdag huis-aan-huis in Borger, Bronneger, Bronnegerveen, Buinen, Buinerveen, Drouwen, Drouwenervond, Drouwenerveen, Ees, Eesergroen, Eeserveen, Exloërveen, 1e Exloërmond, 2e Exloërmond, Exloo, Klindijk, Nieuw-Buinen, Odoorn, Odoornerveen, Valthe, Valthermond, 2e Valthermond, Westdorp, Zandberg, Gieten, Gieterveen, Gasselte, Gasselternijveen, Schoonloo.

Elke dinsdag liggen extra exemplaren Week In Week uit op de volgende adressen:

Bakkerij van Veenen, Exloërweg 8, Valthe. Slagerij Drent, Zuiderdiep 54, 2e Exloërmond. Hunzebergen, Valtherweg 36, Exloo. Gemeentehuis, Hoofdstraat 50, Exloo. Tourist info, Hoofdstraat 55a, 7875 AB Exloo. Spar, Hoofdstraat 49, Exloo. Geerts Warenhuis, Zuiderhoofdstraat 9, Exloo. Tankstation, Drentse Poort 1, Nieuw-Buinen. Gemeentehuis Aa en Hunze, Spiekersteeg 1, Gieten. Jumbo Abbas, Stationsstraat 37, Gieten. Tourist info, Hoofdstraat 24 a, 9531 AG Borger. Bruna, Grote Brink 3, Borger. AH, Hoofdstraat 35, Borger. Camping de 7 Heuveltjes, Odoornstr. 25, Ees (bak) (alleen in de periode van 1 april t/m 15 oktober), Camping Het Verlaat, Zuiderdiep 510, Valthermond (alleen in de periode van 15 maart t/m 15 oktober)

Eigenaar:

Harrie Meiringh

Uitgever:

Harrie Meiringh

Redactie:

- Harrie Meiringh
- Gerry Grave
- Miranda Wolters
- Martin Zaagman

0599 - 61 33 36

redactie@weekinweekuit.com

Verkoop advertenties & offertes:

- Mariska Teerling
- Louw Roukema
- John ten Hoff
- Marc Zegerius

Tel. 0599 - 62 04 97

mariska@weekinweekuit.com

Inleveradressen Advertenties:

Bruna Borger aan de Grote Brink in Borger

Website

De website weekinweekuit.nl is niet verbonden aan deze krant.

Juiste website:

www.weekinweekuit.com

Advertenties digitaal:

info@weekinweekuit.com

Uiterste inlevertijden:

-OTO'tjes, IM voorpagina en advertenties vrijdag 10.00 uur.
-familieberichten ma 10.00 uur.

Opmaak/Grafisch:

Studio Week in Week uit
0599 - 61 33 36

Gemeenteberichten: Bureau Grafique

Verspreiding:**Klachten Bezorging:**

0591 - 677 520

Druk:

Hoekstra Krantendruk,
Emmeloord

© 2021 Week in Week uit

In alle advertenties: Prijswijzigingen en typ-/zelffouten voorbehouden.

Plaatselijk Belang Valthe presenteert samen met Energie Coöperatie Valthe twee grote plannen



Hans de Waal Malefijt van Plaatselijk Belang Valthe, Juriaan Moesker en Jur de Paam, beiden van Energie Coöperatie Valthe.

De mensen van Plaatselijk Belang Valthe zitten nooit stil. Met elkaar zorgen ze ervoor dat er volop reuring in het dorp is, dat knelpunten worden aangepakt, er op wensen en behoeften van dorpsgenoten wordt ingespeeld en dat onder meer bepaalde historische waarden behouden blijven. Ook kijkt men naar de toekomst. Met de herbouw van de Valtherschans en het opzetten van een nieuw zonnepark door Energie Coöperatie Valthe geeft men hier gehoor aan.

Om inwoners van Valthe over de plannen te informeren is er een online informatiebijeenkomst georganiseerd. Die vindt op woensdag 21 april tussen 20.00 en 22.00 uur plaats. Vanaf 19.30 uur is er een 'inloop' zodat deelnemers hun verbinding kunnen testen. Op de websites van Plaatselijk Belang (www.valthe.nl) en de Energie Coöperatie Valthe (www.ecvalthe.nl) staat hoe toegang tot de informatieavond kan worden verkregen.

Er worden zogenaamde zon-op-dak-projecten gerealiseerd en daarvoor is een subsidie van € 16.000 beschikbaar. Dit is in het kader van de collectieve energie-initiatieven. Daarnaast is er een initiatief voor een zonnepark gestart. Of er worden

honderdzestig panelen op het dak van akkerbouwer Geert Jan Smegen in Valthe geplaatst of er worden vierhonderd exemplaren op het dak van het woongebouw van woningcorporatie Woonservice in het dorp geplaatst. Het is de bedoeling dat dit park geheel in het bezit komt van de inwoners van Valthe en voor een groot deel in de energiebehoefte van het dorp gaat voorzien. En dan niet alleen de elektriciteit, maar ook de warmte. Ook in dit park kunnen bewoners dus mee-investeren.

De banner is al in het dorp geplaatst en binnenkort worden ook flyers uitgedeeld om iedereen van de informatieavond op de hoogte te brengen. (Week in Week uit / Gerry Grave)

Persbericht voor Week in Week uit?
Mail het naar redactie@weekinweekuit.com

D66 fractie Borger-Odoorn krijgt versterking

Tijdens de raadsbijeenkomst van 8 april is Arnold van der Holst beëdigd als plaatsvervangend lid van de oriënterende raadsbijeenkomsten.

Arnold is recent in Exloo komen wonen en neemt zowel politieke als bestuurlijke ervaring mee. Hij was in zijn vorige gemeente Westerkwartier ook fractie assistent namens D66 en tevens secretaris van het D66-regiobestuur Groningen.

Als plaatsvervangend lid zal Arnold D66-raadslid Martin Hoogerkamp gaan ondersteunen tijdens de oriënterende raadsbijeenkomsten.

Klasens BOUW EN KLUS

NIEUWBOUW - VERBOUW
ONDERHOUD

www.klasensbouwenklus.nl

Informeer naar de mogelijkheden!

Vlintweg 24 - 7872 RG Valthe
Tel. 06-48413164
klasensvalthe@home.nl

Wilt u ook eens een **BEDRIJFSREPORTAGE** in Week in Week uit en/of RegioMagazine?

Bel dan met Week in Week uit: tel. 0599 - 61 33 36

week in ► week uit
Midden in de Samenleving!

REGIOMAGAZINE
Succes door Reclame!

Goede kinderopvang. Hoe mooi is dat?

Kei KIDZ
Vestiging in Odoorn en Buinen
Tel.: 0599 - 23 62 24
E-mail: info@keikidz.nl
www.keikidz.nl

Peuter KIDZ
Peuteropvang / voorschool
Locaties in Odoorn, Exloo, Nieuw Buinen en Valthermond

Alles KIDZ
Gastouderbureau Borger- Odoorn
Tel.: 0599 - 23 62 24
E-mail: info@alles-kidz.nl
www.alles-kidz.nl

Uw Hoveniersbedrijf !!!
TILIAHOEVE
Tuinontwerp, aanleg, onderhoud en advies

Hét adres voor al uw tuinmateriaal.
Beplanting, straatwerk, tuinhout.
Vijvers, water ornamenten.
Bemeste aarde, meststoffen.
Bouwkundige elementen.
Graf beplanten en onderhoud.

U. Siegers.
Zuideind 11
9525 TJ Drouwenerveen.
Tel: 0599-238567
E-mail: info@tiliahoeve.nl
Web: www.tiliahoeve.nl

Adverteren in
Week in Week uit?
Bel 0599 - 61 33 36

Persbericht voor
Week in Week uit?

Mail het naar
redactie@weekinweekuit.com

Computershop Borger
Achter de Brink 32 - 0599 820 206
www.computershop-borger.nl
info@computershop-borger.nl

Computer traag? Ongewenste reclame? €25,-
Laat hem opschonen, ongewenste reclame verwijderen, updates. 's Morgens gebracht = dezelfde dag klaar.

HP prodesk 600 G1 Tiny € 279,-
Intel i5-4590T / 8 GB / 240 SSD / W10 pro
4x USB 3.0 / 2x USB 2.0 / 2x display port

HP Elitedesk 800 G1 Tiny € 299,-
Intel i5-4570S / 8 GB / 240 SSD / W10 pro
DVD-RW / 4x USB 3.0 / 6x USB 2.0 / 2 x Display port

Dell Optiplex 3040 Tiny € 259,-
Intel i3-6100 / 8 GB / 240 SSD / W10 pro
4x USB 3.0 / 2x USB 2.0 / display port / HDMI

Tijdelijk aangepaste openingstijden Di - Za 10.00-16.00
Reparatie en onderhoud van alle merken computers, notebooks en printers voor particulieren en het MKB aan huis/kantoor.

DE IEME
natuurvoeding

NOG NIET BEKEND MET ZEEWIER?

KOM NAAR DE WINKEL EN VRAAG ERNAAR!

Hoofdstraat 61A | Borger
Tel. 0599-236124



Week 15 | 2021

Actuele informatie over
afvalinzameling vindt u op:

www.mijnafvalwijzer.nl

van een Prunus (verleend)

- **06-04-2021, Borger**
Graanspieker, 23, het oprichten van een woning en het aanleggen van een uitrit (verleend)
- **06-04-2021**, Bestemmingsplan 'Buitengebied, Reparatieplan zonnepark Drouwenerzon'
- **06-04-2021, Valthernmond**
aan het Zuiderdiep vanaf de Drentse Mondenweg tot aan Kavelingen, het kappen van diverse bomen ten behoeve van

een reconstructie (verleend)

- **06-04-2021, 1e Exloërmond**
1e Exloërmond (kadastrale sectie N 628), het wijzigen van het ontwerp ten opzichte van een eerder verleende vergunning voor het realiseren van een zonnepark (aanvraag)
- **06-04-2021, Exloo**
Zonnepark Exloosche landen gelegen aan Oude Dijk, het wijzigen van het ontwerp ten opzichte van een eerder

verleende vergunning voor het realiseren van een zonnepark (verleend)

- **06-04-2021, Odoorn**
Exloërweg, 1, het wijzigen van de bestemming van gemengd naar gemengd met functie-aanduiding detailhandel (verleend)
- **06-04-2021**, Bestemmingsplan 'Parapluplan Geluidzone Avebe'
- **06-04-2021, Exloo**
Buinerweg, 6, het kappen van

een Den en een Beuk (verleend)

- **06-04-2021, Odoorn**
Wolfsklauw, 4, het plaatsen van een dakkapel (verleend)
- **02-04-2021, Odoorn**
Dilweg 23, het oprichten van een woning (aanvraag)
- **02-04-2021, Nieuw-Buinen**
Zuidelijke Tweederdeweg, 21, het aanleggen van natuurvriendelijke oevers, twee dammen en een slootverbreding (verleend)

► www.borger-odoorn.nl

Exloo | 13 april 2021 ◀



zwembaden borger-odoorn b.v.



VOORVERKOOP ZWEMABONNEMENTEN

21 t/m 24 april 2021

Woensdag 21 april van 15.00 tot 19.00 uur
Donderdag 22 april van 15.00 tot 19.00 uur
Vrijdag 23 april van 9.00 tot 19.00 uur
Zaterdag 24 april van 9.00 tot 12.00 uur

- Tijdens de voorverkoop van zwemabonnementen is er de mogelijkheid om een leskaart te kopen.



zwembad
de leewal
exloo



zwembad
de zwaai
valthermond



zwembad
de buiner streng
nieuw-buinen

	De Leewal	De Zwaai	De Buiner Streng
Entreekaart (vanaf 2 jr.)	5,00	4,00	3,50
Meerbadenkaart (12 baden)	50,00	40,00	35,00
Daltarief *	2,50	2,00	2,00
Gezinsabonnement voorverkoop (max 6 pers.)	105,00	105,00	105,00
Gezinsabonnement extra gezinslid voorverkoop	16,00	16,00	16,00
Gezinsabonnement (max 6 pers.)	130,00	130,00	130,00
Gezinsabonnement extra gezinslid	22,00	22,00	22,00
Persoonlijk abonnement voorverkoop	65,00	65,00	65,00
Persoonlijk abonnement	78,00	78,00	78,00
Leskaart zwemles seizoen *	123,50	123,50	123,50

* Daltarief is van ma. t/m vr. na 18:00 uur. * Bij een leskaart is een zwemabonnement verplicht.

www.zwembo.nl

Zwembaden Borger-Odoorn B.V. - Zuideinde 36, 7875 CD EXLOO

week in... week uit
Midden in de Samenleving!

Adverteren in Week in Week uit?
Bel 0599 - 61 11 99

Persbericht voor Week in Week uit?
Mail het naar redactie@weekinweekuit.com

Wijkagenten

Wijkagenten Borger-Odoorn zijn bereikbaar via 0900-8844 of politiebureau Exloo (open: maandag t.m. vrijdag van 08.30 tot 12.00 uur, aangifte alleen op afspraak). Wijkagenten in Borger-Odoorn zijn:

Hans Walvius. hans.walvius@politie.nl: Gebied: Valthermond, 2e Valthermond, Zandberg, 1e Exloermond, 2e Exloermond, Boermastreek, Exloerveen.

Arjan Katerberg. arjan.katerberg@politie.nl: Gebied: Nieuw-Buinen, Buinerveen, Drouwenerveld, Drouwenerveen, Bronnegerveen.

Jan Rijkens. jan.rijkens@politie.nl: Gebied: Borger, Drouwen, Bronneger, Buinen, Ees, Eeserveen, Eesergroen, Westdorp, Ellertshaar.

Ben Uneken. ben.uneken@politie.nl: Gebied: Odoorn, Valthe, Klijndijk, Exloo, Odoornerveen.

Wijkagenten Aa en Hunze zijn bereikbaar via 0900-8844 of politiebureau Gieten (open: ma. en di. 13.00 tot 17.00. wo. en do. van 09.00 tot 13.00 uur).

- Theo Dieterman, gebied Gieten en Gasselte

- Louw Koster, gebied Rolde

- Eric Speelman, gebied Annen

Adverteren in Week in Week uit?

Bel 0599 - 61 33 36

Weekenddiensten

Ziekenhuis

Refaja Stadskanaal: 0599 - 654 654

Scheper Ziekenhuis Emmen:

0591 - 691 911.

Voor afspraken (0591) 691 111

Huisartsen

Borger-Odoorn, Valther- en

Exloermonden, Schoonoord e.o.

Spoegevallen na 17.00 uur en 's

weekends: 0900-1120112.

Tandartsen

Borger/Rolde/Gieten/

Gasselte/Westerbork/Beilen

14 + 15 maart: Dental Clinics Rolde:

0900-1012345.

Apotheken Info: 0599-238465

Overige hulpdiensten

Alarm 112

Politie 0900-8844

Overlijden 0800-0242526

Storing el./gas 0800-3366112

Storing water 0591-854200 of

0592-854545

Storing CV: 0599-235909

Storing kabel 0800-0221475

Verloskundige 0592-263060

SOS tel. hulp 0900-0767

Kindertelefoon 0800-0432

Tegen haar wil 0592-347444

Psycholoog 0599-234056

Homeopaat 0599-236088

GGD 0591-656565

Thuiszorg Icare 0522-279748

Samenzorg Thuis- en Kraam-zorg

Nrd-Ned 0900-8998801

Info- en klachtenbureau Gezond-

heidszorg 0592-243707

Vrijw. thuishulp 0591-585554

Dierenartsen 0591-513151

Dierenbescherming en

Dierenambulance 0900-0245

Diergeneeskundig Centrum Zuid-

Oost Drenthe te Sleen 0591-361368

Zorgkompas Odoorn

(0591) 580271

Eerste keer online vergadering sinds de oprichting in 1953 Dorpsbelangen Drouwen-Bronneger-Bronnegerveen hield online algemene ledenvergadering



Dorpsbelangen Drouwen-Bronneger-Bronnegerveen bestaat al bijna zeventig jaar en in al die jaren werden met grote regelmaat algemene ledenvergaderingen gehouden. Het gebeurde steevast op dezelfde manier: met elkaar in het dorps huis met koffie en cake erbij, maar vanwege de maatregelen was het bestuur genoodzaakt de vergaderingen op een andere manier te organiseren, namelijk online.

Op donderdag 8 april jl. vond de eerste online vergadering in het bestaan van Dorpsbelangen Drouwen-Bronneger-Bronnegerveen plaats. Voorzitter Anton van der Laan kijkt er met een goed gevoel op terug, want het verlies op rolletjes en hetgeen bespreekbaar moest worden gemaakt kwam ook aan de orde. Tevens was er sprake van een prima interactie. "Het ging echt goed. Natuurlijk was het even anders, want mensen keken nu op schermen. Het bestuur vond het toch belangrijk om het bestuursjaar 2020 officieel en formeel middels een algemene ledenvergadering af te ronden. Daar hebben de leden recht op. Zo kon de kascommissie de algemene ledenvergadering adviseren om het

bestuur decharge te verlenen voor de financiën over 2020." De bestuursleden Jan Roelof Hoiting en Harold Dolfing werden voor drie jaar herbenoemd, terwijl Jan Willem Pepping (foto) aftrad. Aansluitend op de vergadering vertelde Jantinus Dokter van Stichting Het Drentse Landschap het nodige over de historie van het bosgebied van het Drouwenerzand. Jarenlang is er geen onderhoud gepleegd. Dat gaat binnenkort misschien wel gebeuren. Eind april worden er bewonersrondleidingen georganiseerd. Er zijn vier data geprikt. Dokter is erbij aanwezig en tijdens de wandelingen kunnen vragen worden gesteld en ideeën worden uitgewisseld. (Week in Week uit / Gerry Grave)

Nieuw in Drouwen en Gasselte! "Peuzelpad"

De horecagelegenheden, Robinhood Ribhouse, Eetcafé Alinghoek en Brasserie Flair hebben de "koppen" bij elkaar gestoken; een wandeltocht voor iedereen onder het genot van een peuzel gerechtje en drankje! Het volgen van de paaltjes met paarse koppen in het mooie natuurgebied tussen Gasselte en Drouwen wijzen u de weg. Deze route leidt u langs alle deelnemende horeca en over het Drouwenerzand.

Opgave kan bij 1 van de 3 horecabedrijven. U start hier uw Peuzelpad middag met een hartelijk ontvangst, uitleg over de route + routekaart. Ook beginnen we hier alvast met een kop koffie/thee en lekkernij in stijl.

Wandelend komt u zo langs alle horeca gelegenheden die u gaan verrassen met heerlijke fingerfood gerechtjes. U eindigt weer op uw start locatie en krijgt daar uw laatste versnapering om heerlijk op te peuzelen.

De prijs per persoon is EUR 22,50. De Peuzelpad tocht is uit te breiden met een drankenarrangement á 12,00 euro. U krijgt dan ook op alle locaties speciaal bijpassend dranken.

Laat u verrassen door het natuurschoon en specialiteiten van de eetgelegenheden die dit mooie gebied

u kan geven. De eerste Peuzelpad tocht staat gepland op zondag 18 april vanaf 14:00 uur tot 17:00 uur.

WEDEKA
Kringloop & Milieu
www.wedekakringloop.nl

VEENDAM
Spoorweg 10, 9641 KH Veendam
Tel: (0598) 69 64 77

STADSKANAAL
Gedempte Vleddermond 3,
9502 EH Stadskanaal
Tel: (0599) 65 13 13

TER APEL
Oosterstraat 3, 9561 PH Ter Apel
Tel: (0599) 65 13 13

Glasvezelcampagne voor supersnel en stabiel internet Glasvezel in dorpskernen Gieten en Rolde

DELTA Fiber Netwerk start een glasvezelcampagne in Gieten en Rolde. Als 35% van de inwoners, per kern, 'ja' zegt tegen de aanleg van een glasvezelnetwerk en vóór 23 juni 2021 een abonnement afsluit bij één van de telecomaandieners, komt er glasvezel. Het belang van een snelle en stabiele verbinding is voor veel mensen de afgelopen tijd cruciaal gebleken. Noodgedwongen werken veel mensen vanuit huis, krijgen kinderen en studenten online les en videobellen we vaker met elkaar. Ook maken we meer gebruik van zorg op afstand.

Inwoners worden persoonlijk geïnformeerd

Inwoners van Gieten en Rolde die in aanmerking komen voor een glasvezelaansluiting worden persoonlijk geïnformeerd via een brief. Via gavoorglasvezel.nl kan een postcodecheck worden gedaan om te zien of het adres in aanmerking komt voor het aanbod.

Glasvezel Informatiepunt: opening zaterdag 17 april

DELTA Fiber Netwerk opent een Glasvezel Informatiepunt aan de Grolloërstraat 6, 9451 KB Rolde. Hier kan men terecht met vragen over de glasvezelcampagne of voor advies over glasvezel en alle zaken die daarbij horen. Op zaterdag 17 april om 11.00 uur opent het Glasvezel Informatiepunt op gepaste, feestelijke wijze.

Samenwerking RENDO en DELTA Fiber Netwerk

Voor de aanleg van glasvezel werkt netwerkbeheerder RENDO nauw samen met DELTA Fiber Netwerk, een telecombedrijf met netwerken door heel Nederland. Dit doen zij vanuit RENDO Fiber B.V. DELTA Fiber Netwerk vindt dat iedereen in Nederland recht heeft op het beste internet. Inmiddels hebben al ruim 800.000 huishoudens en bedrijven de beschikking over een glasvezelaansluiting van DELTA Fiber Netwerk. En daar komen iedere maand gemiddeld nog 15.000 huishoudens bij. Op naar ruim een miljoen huishoudens die binnenkort gebruik maken van het allerbeste internet. Kijk voor meer informatie op gavoorglasvezel.nl

'Remembering Rian de Waal' Nederlandse CD presentatie in Concertboerderij in Valthermond

Op 25 mei aanstaande is het 10 jaar geleden dat Rian de Waal, een van Nederlands grootste concertpianisten, overleed. Een maand eerder, op 25 APRIL presenteert de Rian de Waal Stichting tijdens een concert van de Stichting Klassiek in 't Veen in de door Rian de Waal gecreëerde concertboerderij te Valthermond een NIEUW CD ALBUM 'Remembering RIAN DE WAAL', met daarop werken van CHOPIN, LISZT en TSJAIKOVSKI. Rian de Waal behaalde in 1983 als eerste Nederlandse pianist ooit de finale van het Koningin Elisabeth concours te Brussel.

De Rian de Waal Stichting, opgericht na zijn dood, gaf in 2012 zijn boek uit over virtueuze pianotranscripties, dat hij zelf niet meer kon voltooien.

Nu komt de stichting met dit dubbelalbum, waarop naast briljante oude opnamen en een historische live opname van Rian de Waal, ook in herinnering aan hem enkele nieuw opgenomen Poolse liederen van Chopin te beluisteren zijn.

Het concert van de Stichting Klassiek int Veen op 25 april is een hommage aan Rian de Waal.

Op het programma staan werken van Brahms uit Vier Ernste Gesänge, Schumann Liederkreis, Liszt Petrarcasonetten en Chopin liederen.

Uitvoerenden: Marion van den Akker, mezzo, Paul Komen, piano. Kaartverkoop voor concert zie www.klassiektintveen.nl. CD-verkoop (tijdens concert en vanaf 25 april ook via de www.riandewaalstichting.org

NB: Het concert vindt alleen plaats indien de Corona maatregelen dat toelaten.

Hunebedcity Borger maakte prachtige kaarten in samenwerking met De Zonnebloem

In samenwerking met de Nationale Vereniging de Zonnebloem hebben de toppers van Hunebedcity prachtige kaarten gemaakt.

De kaarten zijn verspreid onder eenzame ouderen in de gemeente Borger-Odoorn.

Naast een prachtige kaart zat er ook nog een leuk cadeautje bij. De ontvangers waren hier erg blij mee.





SPAR
Spar Pater
Hoofdstraat 49
7875 AB Exloo
0591 - 549082



Lay's Strong
alle varianten zak 150 gram,
Flat zak 225 gram,
Pomtips of Mama mia's
alle varianten

2 stuks
1.99
~~3.18 3.50~~

AANBIEDINGEN ZIJN GELDIG VAN 15 APRIL T/M 21 APRIL 2021

SPARretjes wit of meergranen vers uit eigen oven



3 stuks
0.99
~~1.20~~

SPAR flinterdun prosciutto, kipfilet of achterham per 100 gram



1.89
~~1.90 2.00~~

gewassen spinazie zak 300 gram



0.99
~~1.20~~

Hertog Jan of Jupiler pils krat 24 x 25 cl of 24 x 30 cl



10.99
~~16.90 17.90~~



Drukkerij WINDERMAN Gieten

Drukwerk & Reclame materialen

Bloemakkers 21
9461 GX Gieten
Tel. (0592) 262 983
www.drukkerijzwinderman.nl
info@zwinderman.nl

Geboorte & trouwkaarten	ook kleine oplages (v.a. 1 st.)	Uitnodigingen	Borduren (bedrijfs) kleding	Grafisch ontwerp
Boeken Flyers	Verenigings drukwerk	Zakelijk Drukwerk	Posters Stickers Vlaggen	(Auto) (gevel) Belettering

Kijk voor meer producten en diensten op:
www.drukkerijzwinderman.nl

Drukwerk - Flyers - Kaarten - Presentatiemiddelen
Rollup banner - Vlaggen - Cadeau-artikelen - Kleding
Informeel vrijblijvend naar de mogelijkheden! Of kijk op www.drukkerijzwinderman.nl

meer dan drukken alleen!

Persoonlijk, huiselijk en goede zorg!

Kleinschalige 24-uurs woonzorgvoorziening en dagbesteding voor ouderen




Verzorgd Wonen in Exloo

INFO

- Rita van Breden
06 136 876 34
- Erica Georgius
06 234 235 78

Ruim en landelijk gelegen in een prachtige boerderij

Zuiderhoofdstraat 20
7875 BX EXLOO
www.verzorgdwoneninexloo.nl

Volop voorjaar bij de mooimakers voor uw tuin!

Met volop perkgoed voor **extra vrolijkheid** in uw tuin

Alles onder 1 dak om uw tuin mooi aan te leggen

Tuinadvies op maat



- Tuincentrum
- Kwekerij
- Tuinaanleg



vreugdenhil
Mooimakers voor uw tuin

Eldersloo - Tel. 0592-243795
www.vreugdenhilmooimakers.nl

Wij houden ons aan de landelijke Corona maatregelen. Ons tuincentrum bevindt zich grotendeels in de buitenlucht. U dient zich wel even te registreren bij de ingang. Wilt u liever niet langskomen dan kunt u ook bestellen.

20% KORTING OP RAAMDECORATIE

Actie geldt van 12 t/m 24 april 2021. Vraag naar de voorwaarden.




BEL OF MAIL ONS OM EEN AFSpraak TE MAKEN!



SELEKT WONEN TER VEEN

0599-234489
0620-622642
info@ter-veen.nl

Bloemdijk 1a in Borger | www.ter-veen.nl
U vindt ons aan de weg Borger-Stadskanaal

Nieuws in het kort

Geldboete voor botsing met lijnbus op N34 bij Odoorn

Een 62-jarige man uit Leek moet voor het veroorzaken van een ongeval op de N34 bij Odoorn een boete van 750 euro betalen. De man botste met zijn auto tegen een bus vol met passagiers. De automobilist en enkele buspassagiers raakten daarbij gewond.

door Marjan Buring van ADP

Het Openbaar Ministerie (OM) eiste twee weken geleden een taakstraf van tachtig uur en een voorwaardelijke rijontzegging van drie maanden tegen de man. De rechter hield er meer rekening mee dat de Leekster zelf ook gewond is geraakt. Hij legde de man wel de geëiste voorwaardelijke rijontzegging op. Het ongeval gebeurde laat in de middag. De automobilist kwam terug van zijn werk. Hij kwam op de verkeerde weghelft terecht.

Waardoor de man op de verkeerde helft terecht kwam dat kon de man zich niet herinneren. De rechter gaat uit van 'het in gevaar brengen van verkeer'. De buschauffeuse manoeuvreerde de bus de berm in. Inzittenden liepen licht letsel op. Een van hen had gescheurde en gebroken ribben.

Dorpentocht 316 ook langs Borger, Gieterveen en Gieten

Wat is Dorpentocht 316? Het is een wandeltocht door Noord Nederland. We wandelen samen met het kruis van plaats naar plaats, tussen Pasen en Pinksteren. Unite in Christ heeft een warm hart voor de mensen van Noord Nederland. Daarom maken we deze dorpentocht in de vorm van een hart.

42 wandelroutes

De wandeling begint op 5 april in Wijnjewoude. Daarna lopen we 42 dagen van dorp naar dorp (en stad) in Friesland, Drenthe en Groningen. In iedere aankomstplaats zetten we het kruis neer als teken van hoop en van eenheid in Christus. De volgende dag gaat dit kruis weer met ons mee naar het volgende dorp. Op 22 mei beëindigen we onze wandeling weer in Wijnjewoude. Maandag 19 april komt de groep aan bij de PKN kerk in Gieterveen en vertrekt de volgende dag naar Gieten en daarna naar Borger.

Een groep van max 30 personen zal met een kruis naar het betreffende dorp wandelen. Om mee te wandelen kan men zich aanmelden op de website www.dorpentocht316.nl.

We zouden graag zien dat de 'eigen' mensen uit het dorp waar het kruis de dag daarvoor is aangekomen, wandelen naar het andere dorp. Daar wordt de groep ontvangen door plaatselijke vertegenwoordigers vanuit de verschillende kerken. 's Avonds 19.30 uur zal het kruis (3,5 meter) in het centrum van het dorp opgericht worden. Daar zal het programma van een half uur starten. Per dorp is er namelijk een programma van ca. een half uur waarbij een teamleider van Unite in Christ de leiding heeft, er is aandacht voor het thema (eenheid in Christus en bloei van je dorp) en er wordt voor het dorp gebeden. info@uniteinchrist.nl

Beschikkingen 2e voorschot Tozo 2021 verzonden

Afgelopen maandag zijn aan gemeenten de beschikkingen verzonden met het 2e voorschot voor de uitkerings- en uitvoeringskosten in 2021 van de Tijdelijke overbruggingsregeling zelfstandige ondernemers (Tozo).

Het 2e voorschot bedraagt in totaal € 400 miljoen. De totale bevoorschotting voor de Tozo in 2021 komt hiermee op € 700 miljoen. In de bijlage bij dit bericht is voor iedere gemeente de hoogte van het voorschot opgenomen. Betaaldatum voor het voorschot is donderdag 15 april 2021.

Bevoorschotting vindt plaats op basis van een monitoring van het aantal aanvragen Tozo. In de bevoorschotting is reeds rekening gehouden met de vergoeding voor de uitvoeringskosten.

**Adverteren in
Week in Week uit?
Bel 0599 - 61 33 36**

KOUDENBURG Groed in Groen

35 jaar! ★★★★★

KOM GERUST LANGS! BIJ ONS IS ALLES BUITEN

WIJ ZIJN OPEN

OOK EEN MOOIE BORDER????

LAAT ONS MEEDENKEN, GEBRUIK ONZE KENNIS. BRENG FOTO'S OF EEN SCHETS. BIJ ONS KUN JE HET ZELF, SAMEN OF LATEN DOEN

NIEUW: PROBEER BIJ ONS DE OVERHEERLIJKE WELDAAD KOFFIE
WWW.WELDAADKOFFIE.NL





LEKKER AAN DE SLAG IN DE TUIN

LAAT DE HUISMIX THUIS BEZORGEN

BESTEL OP TIJD | DENK AAN ONZE BEZORG ZATERDAGEN

PROBEER EENS BIJ ONS HET VLEES

OOK VOOR BBQ!!! EEN GOED LEVEN EN EERLIJK VLEES

WWW.GRADIENTNATUURBEHEER.NL
en WWW.ARKEMAVLEES.NL

Borgerderweg 22, 7873TD Odoorn
0591512250 robert@koudenburggroen.nl

www.koudenburggroen.nl

BIJ ONS KUN JE JE BORDER ZELF, SAMEN OF GEHEEL LATEN DOEN

Traiteur slager

Onze koopjes van deze week

Profiteer deze week van onze heerlijke aanbiedingen.
Alles ambachtelijk en met de lekkerste ingrediënten gemaakt.

<p><i>Lekker van het Huis</i></p>  <p>Ei-bieslook salade lekker op toast 100 gram</p> <p>1,49</p>	<p><i>Maaltijd van de week</i></p>  <p>Jagerschotel met witte rijst 500 gram</p> <p>6,50</p>
<p><i>Vleesspecial</i></p>  <p>Oosters haasje heerlijk gevuld 100 gram</p> <p>2,75</p>	<p><i>Traiteurkoopje</i></p>  <p>Kogel biefstuk heerlijk mals 100 gram</p> <p>2,99</p>

Aanbieding zijn geldig 12 april t/m 18 april 2021.

**Traiteurslager
Manfred Stiekema**

Hoofdstraat 45a, Borger, telefoon 0599 236 577
www.manfredstiekema.nl

DIT VRAAGT OM EEN VAKMAN!



BERTWEVER
SCHILDERSBEDRIJF

Hamerbijl 9, 9531 PN BORGER - T. 06-27325957

E. info@bertwever.nl - www.bertwever.nl

Vakmanschap en service voor een scherpe prijs!

Uitslagen Bridgeclub Borger

Bridgeclub Borger speelden allen thuis Stepbridge online op de computer of iPad.

Uitslag 5 April 48 personen

1 Sjef Heeren & Ed Oldeman	65,80%
2 Neeltje Tack & Roelie Roossien	61,26%
3 Ans & Sicco de Jong	59,31%
4 Rob Bouwman & Theo Gloudemans	57,79%
5 Joke Holscher & Henny Schmidt	57,57%

Uitslag 7 April 88 personen

1 Edith van Bruggen & Ina Copier	62,28%
2 Gini & Harrie de Bie	61,22%
3 Eric & Jacques Machiels	58,92%
4 Willie Spijkerman & Jacqueline Oudegeest	58,64%
5 Gert de Jong & Willem Kamps	58,03%

Adverteren in Week in Week uit?

Bel 0599 - 61 33 36

Woering Glas en Schilderwerken

- SCHILDERWERK
- WANDAFWERKING
- BEGLAZING
- HOUT- EN MARMERIMITATIES

Nijlanderstraat 25
9451 BL Rolde
0592 - 24 30 43



Hoveniersbedrijf
Ard - DeTuinman

WIJ VERZORGEN ALLE VOORKOMENDE TUINWERKZAAMHEDEN!
Uw tuinwensen blijven wij vervullen. Wij werken buiten en houden ons aan de RIVM richtlijnen om verspreiding van het coronavirus te voorkomen.

www.arddetuinman.nl
06 151 702 96

Een coronaproof actief, origineel en sportief programma voor de basisschool groepen 3 t/m 8

Groepsaccommodatie Klonie biedt coronaproof schoolreisjes aan op locatie in Noord-Nederland



Miriam Zwaagstra en Gerard Vos zijn klaar voor de schoolreisjes op school

Door Week in Week uit/Martin Zaagman

Het is weer de tijd van het jaar voor het jaarlijkse schoolreisje ter afsluiting van het schooljaar. Een schooluitje waar de leerlingen en leerkrachten ieder jaar weer naar uitkijken. Toch verloopt dat dit jaar wat anders dan de meeste vorige jaren. Door corona worstelen veel basisscholen op dit moment met de vraag of het verantwoord is alsnog op schoolreis of schoolkamp te gaan. Waar sommige scholen vorig jaar besloten de reisjes een jaar op te schuiven staan deze nu weer voor dezelfde vraag wel of geen schoolreisje.

Bij Groepsaccommodatie Klonie in Ellertshaar hebben ze op deze vraag het antwoord. Zij komen namelijk op locatie en verzorgen een compleet coronaproof schoolreisje bij scholen of (sport) verenigingen. Groepsaccommodatie Klonie heeft hiervoor een actief, origineel en sportief programma samengesteld om het schooluitje voor de groepen 3 t/m 8 van de basisschool

tot een daverend succes te maken.

Miriam Zwaagstra en Gerard Vos van Groepsaccommodatie Klonie zagen vorig jaar dat door corona een groot deel van gereserveerde schoolkampen bij hun op locatie werden geannuleerd. Miriam Zwaagstra: "De eerste schooluitjes beginnen bij ons in april en duren tot aan de zomervakantie. Dit

was ook de periode dat ons land voor de eerste keer in lockdown ging. Dit trof ons als bedrijf enorm. Halverwege juni mochten we toen weer iets meer maar dat kon het verlies van de schoolkampen niet meer goed maken". Miriam en haar partner Gerard gingen niet bij de pakken neer zitten en dachten; als de scholen niet naar ons toe komen dan gaan wij naar de scholen toe. Hierdoor ontstond het idee voor schoolreisjes op locatie. Miriam: "In Assen en Westerbork hebben we dit vorig jaar op een aantal basisscholen mogen proberen en bleek het een succes, wat ons heeft doen besluiten om daar dit jaar mee verder te gaan waardoor de kinderen toch nog een leuke afsluiting van het schooljaar krijgen".

Het programma van Groepsaccommodatie Klonie is compleet verzorgd waarbij er geen beroep op ouders van de kinderen wordt gedaan om te ondersteunen tijdens de dag. Tijdens het schoolreisje op school of in de directe nabijheid van de school kunnen de kinderen kiezen uit twee activiteiten. De activiteiten die worden aangeboden zijn: expeditie Robinson waarbij er samengewerkt moet worden tijdens de verschillende proeven, archery tag, een kruising tussen boogschieten en trefbal, lasergame waarbij de kinderen hindernissen moeten bouwen en de vijand verslaan, bubbelvoetbal, kinder-paintball en zeskamp. Tussen de activiteiten door is er pauze waarin de kinderen iets te eten en drinken krijgen waarna de dag wordt afgesloten met een verzorgde barbecue.

Voor meer informatie over de schoolreisjes op school zie de advertentie elders in deze Week in Week uit of bel met Groepsaccommodatie Klonie op nummer: 0599-287325 of kijk op www.klonie.nl

Start en finish bij de ingang van Zwembad Zwanemeer in Gieten Kabouterpad Zwanemeerbos nabij Gieten

Smink je kind als kabouter, trek je laarzen aan en ga erop uit. In het Zwanemeerbos nabij Gieten kun je vanaf 21 april het Kabouterpad lopen. Het pad is 2 kilometer lang en herkenbaar aan paaltjes met een rode 'puntmuts' met witte stippen. Onderweg kom je 7 keer een paaltje met een groene 'muts' tegen. Laat jouw kind hier een kabouterhuisje zoeken waar een opdracht in te vinden is! Doe samen de opdracht en vervolg het kabouterpad nadat je de opdracht weer terug gestopt hebt voor andere Kabouterpad lopers.

Het Kabouterpad begint en eindigt op de parkeerplaats van Zwembad Zwanemeer (bij de ingang) te Gieten. Het is geschikt voor kinderen van 2 tot 8 jaar. Neem een zakje mee voor afval

en laat alleen jouw voetstappen achter. Reacties en aanwijzingen voor herstel (hopelijk niet nodig) graag naar info@zwanemeer.nl Laat de kabouters en hun huisjes veilig voortleven in

het bos. Wil je toch graag een eigen kabouter kijk op dan eens op www.mijnschilderwereld.nl

Voor alle seizoenen komen er andere opdrachten: 21/4, 21/6, 21/9 en 21/12. Laat alles achter zoals je het gevonden hebt en houd afstand tot andere Kabouterpad lopers.

Helaas is het pad niet rolstoel vriendelijk en ook voor een buggy in de wintermaanden minder goed te doen.

- (Hand) gereedschappen
- Aanhanger onderdelen
- Kruiwagens/steekwagens
- Slijpschijven
- IJzerwaren

H.J. Schuiling
info@handelvanhenk.nl
Zuiderdiep 373
9571BW
2e Exloërmond
Tel. 0599 417199
GSM 06 33000328

WWW.HANDELVANHENK.NL
voor al Uw betaalbaar gereedschap

Kindercentrum
Het Speelhuis

Onze peuteropvang:

- Aparte groep voor maximaal 16 peuters o.l.v. 2 pedagogisch medewerkers
- Voor **alle** peuters van 2 jaar en ouder
- Elke ochtend van 08.30 tot 12.30 uur
- Peuteractiviteitenprogramma met Nijntje Beweegdiploma
- Voorschoolse educatie met Uk & Puk
- Minimaal 2 ochtenden à 4 uur per week
- Grote buitenspeelruimte (> 1000 m2)
- Natuurlijke omgeving met dieren, moestuin en kas

Voor meer informatie: www.kinderopvang-borger.nl
Schoolstraat 10 | 9536 TC Ees | 0599-212712 | info@kinderopvang-borger.nl

Binnenkort in 3D thuis uw bril passen bij Den Heijer Optiek Borger Den Heijer Optiek in Borger vierde 35 + 1 jarig jubileum met prijzenfestival



De winnaars van het prijzenfestival v.l.n.r. Mevrouw Wesselink, Mevrouw Martens, Marcel den Heijer en Mijnheer Speelman

Den Heijer Optiek in Borger bestond vorige maand 36 jaar. Dit is nu niet direct dat je zegt reden voor een feestje. Maar doordat het 35-jarig jubileum vorig jaar door corona niet kon worden gevierd besloot Marcel den Heijer er daarom dit jaar bij stil te staan. Marcel den Heijer: "In maart zaten we aan het begin van de corona pandemie. Er was toen nog veel onzeker waardoor ik het niet gepast vond om het jubileum te vieren. Zelf hebben we toen de winkel ook zes weken gesloten. Dit hoefde niet maar was puur voor onze eigen veiligheid maar ook voor die van de klanten". Den Heijer prijst zich gelukkig dat hij zijn klanten de afgelopen maanden heeft kunnen helpen dit in tegenstelling tot veel andere ondernemers in het dorp. "Ik heb echt te doen met collega ondernemers die direct geraakt worden door het corona virus en hierdoor hun zaak moeten sluiten en opdrachten zien wegvallen. Het is goed als ondernemer dat je daar ook eens bij stil staat want de pijn is bij sommigen van ons heel heftig".

Om het jubileum jaar toch niet helemaal onopgemerkt voorbij te laten gaan werd daarom in maart het 35 + 1 jarig jubileum gevierd. Dit deed de optiek met een sale van 50% en een verloting waarbij mooie prijzen konden worden gewonnen. Gedurende de hele maand maart kon klanten in de winkel een bon invullen waarmee ze kans

maakten op deze prijzen. De prijsuitreiking van de nummers één, twee en drie was vorige week aan de Torenlaan.

Mevrouw Martens uit Buinen heeft een bril tegoed van duizend euro gewonnen, de tweede prijs een Zeiss Verrekijker ging naar Mijnheer Speelman in 2e Exloërmond en de

derde prijs een Ray-Ban zonnebril is gewonnen door Mevrouw Wesselink uit Borger. Daarnaast waren er nog tientallen andere winnaars die een Den Heijer badhanddoek, poetsdoek, bluetooth speaker of een sunny chords hebben gewonnen.

Marcel den Heijer, die de optiek in 2008 heeft overgenomen van zijn vader, ziet de toekomst vol vertrouwen tegemoet. "Den Heijer Optiek is een opticien die met zijn tijd mee gaat. Op dit moment zijn wij één van de acht opticiens in de wereld die meedoen aan een pilot van Zeiss. Zeiss is een toonaangevende leverancier op het gebied van brillenglazen. Hierbij wordt er een virtuele afbeelding van je gezicht gemaakt, een zogenaamde avatar, waarna aan de hand van deze 3D foto je zelf thuis een brilmontuur kunt uitzoeken. Men kan daarna thuis meteen zien hoe de bril staat op je

eigen gezicht. Ondanks dat het nog een pilot is denk ik dat dit zeker de toekomst gaat worden en ik hoop dat we het dit jaar nog bij ons kunnen introduceren".
(Week in Week uit/Martin Zaagman)



**Bouwbedrijf
Bernard Stikfort**

06 25364699

Buinen

info@bouwbedrijfbernardstikfort.nl
www.bouwbedrijfbernardstikfort.nl

Nieuwbouw - Verbouw - Onderhoud - Renovatie - Advies

**Persbericht voor
Week in Week uit?**

Mail het naar
redactie@weekinweekuit.com

TerraGroen

Outdoor cleaning

OSMOSE GLASBEWASSING
REINIGING ZONNEPANELEN
DAKREINIGING
TERRASREINIGING
VOOR PARTICULIER EN BEDRIJF

Zonder chemicaliën uw exterieur reinigen!
Laat het doen door TerraGroen!

Assen/Gieten
06 - 1040 8190 | info@terragroen.nl
www.terragroen.nl



BROUWER
GRONDWERK | TRANSPORT

Buinerweg 6 | 9536 PG Ees | 0599 234267

- Grondwerken | Sloopwerken
- Tuinaanleg | Bestrating
- Levering Zand | Grond | Bigbags
- Aanleg Paardenbak
- Container Verhuur
- Verhuur diverse Machines

www.brouwerees.nl | brouwerees@gmail.com

AUTOCENTRUM BORGER

TOM GANZEVOORT B.V.



AUTOCENTRUM BORGER
— TROTSE WINNAAR —

Officieel erkend Opel reparateur

Verkoop en onderhoud alle merken auto's en lease auto's

Buinerstraat 1a Borger (0599) 234457



Houd anderhalve meter afstand.
1,5 meter is de norm



Kijk voor ons meest actuele occasion-aanbod op www.autocentruborger.nl

PRIJS
€ 10.700,-



SUZUKI CELERIO 1.0 Comfort GT-Line airco/14"LM
50kW (68PK) - Januari 2019 - Wit Stof - Benzine - Handgeschakeld
10.918 km - Nieuwprijs: €14.440,-

Tijdens het coronavirus bent u uiteraard van harte welkom binnen ons bedrijf, wel zullen wij ons strikt houden aan de opgelegde maatregelen van het RIVM voor uw en onze veiligheid.

ONZE SHOWROOM IS WEER OPEN OP AFSPRAAK!!

WE HOREN GRAAG WANNEER U LANGS WILT KOMEN!

0599-234457 | 06-12293303

VERKOOP@AUTOCENTRUMBORGER.NL

PRIJS
€ 13.200,-



NISSAN MICRA 0.9 IG-T Acenta Connect airco/16"LM/PDC
66kW (90PK) - Januari 2019 Zilver metallic - Stof - Benzine Handgeschakeld - 26.463 km
Nieuwprijs: €20.550,-

PRIJS
€ 13.700,-



NISSAN MICRA 0.9 IG-T N-Connecta navi/clima/16"LM
66kW (90PK) - Januari 2019 Zilver metallic - Stof - Benzine Handgeschakeld - 31.399 km
Nieuwprijs: €22.440,-

PRIJS
€ 13.999,-



DACIA SANDERO Stepway 0.9 TCe Tech Road navi/clima
66kW (90PK) - November 2019 Zilver metallic - Stof - Benzine Handgeschakeld - 6.028 km
Nieuwprijs: €19.120,-

PRIJS
€ 14.800,-



KIA CEE'D Sportswagon 1.0 T-GDi Design Ed. navi/clima/16"LM
88kW (120PK) - juni 2018 Blauw metallic - Half leder - Benzine Handgeschakeld - 48.732 km
Nieuwprijs: €24.330,-

PRIJS
€ 14.800,-



KIA CEE'D Sportswagon 1.0 T-GDi Design Ed. navi/clima/cruise
88kW (120PK) - juni 2018 Zilver metallic - Stof - Benzine Handgeschakeld - 48.023 km
Nieuwprijs: €24.330,-

PRIJS
€ 19.999,-



MAZDA CX-3 2.0 SkyActiv-G 120 Dynamic Navi/16"LM
Mei 2018 - Grijs metallic - Stof Benzine - Handgeschakeld
49.060 km - Nieuwprijs: €28.220,-

PRIJS
€ 26.800,-



MERCEDES C-KLASSE Estate 180 Aut Buss Solution navi/clima/cruise - 115kW (157PK) - Maart 2017 - Grijs metallic - Half leder Benzine - Automaat - 77.469 km
Nieuwprijs: €48.440,-

PRIJS
€ 22.999,-



OPEL GRANDLAND X 1.2 T Auto-maat Online Ed. Navi/Clima/17"LM
96kW (131PK) - maart 2018 Wit metallic - Stof - Benzine Automaat - 45.168 km
Nieuwprijs: €36.330,-

PRIJS
€ 29.999,-



OPEL INSIGNIA Sports Tourer 1.6 CDTI Automaat Buss Exec. Navi/Clima - 100kW (136PK) - November 2019 - Grijs metallic - Half leder Diesel - Automaat - 15.703 km
Nieuwprijs: €50.595,-

PRIJS
€ 7.800,-



OPEL MERIVA 1.4 Turbo Ed. airco/cruise/17"LM
88kW (120PK) - januari 2012 Wit - Stof - Benzine Handgeschakeld - 117.272 km
Nieuwprijs: €24.150,-

PRIJS
€ 13.400,-



OPEL MERIVA 1.4 T 140PK Cosmo navi/leder/16"LM
104kW (142PK) - juli 2016 zilver metallic - Leder - Benzine Handgeschakeld - 90.936 km
Nieuwprijs: €29.220,-

PRIJS
€ 21.900,-



OPEL MOKKA X 1.4 T Innovation navi/17"LM/clima
104kW (142PK) - mei 2019 Wit metallic - Leder - Benzine Handgeschakeld - 37.916 km
Nieuwprijs: €33.540,-

PRIJS
€ 19.700,-



OPEL ASTRA Sports Tourer 1.2 T Edition Plus navi/clima/16"LM
82kW (112PK) - Februari 2020 Wit - Stof - Benzine Handgeschakeld - 21.915 km
Nieuwprijs: €28.740,-

PRIJS
€ 17.999,-



OPEL CORSA 1.2 GS Line navi/16"LM/cruise
74kW (101PK) - Juni 2020 Rood metallic - Stof - Benzine Handgeschakeld - 18.421 km
Nieuwprijs: €24.620,-

PRIJS
€ 13.700,-



OPEL CORSA 1.0 T 120 Jaar Ed. navi/clima/16"LM
66kW (90PK) - Maart 2019 Zilver metallic - Stof - Benzine Handgeschakeld - 25.328 km
Nieuwprijs: €22.035,-

Drie weken lang Takkenweken in de gemeente Aa en Hunze



Sinds vele jaren zijn de zogenaamde Takkenweken in de gemeente Aa en Hunze. Twee keer per jaar mogen inwoners van de gemeente dan een week lang gratis hun groenafval naar het afvalbrengstation aan de Spekstoep 27 in Gieten brengen. Dit jaar is voor een aaneengesloten periode van drie weken gekozen. Veel mensen maakten er al gebruik van.

De reden voor het kiezen van een periode van drie weken achter elkaar zijn de maatregelen. De gemeente acht het verstandig het op deze manier te laten plaatsvinden. Op die manier denkt men dat alles op goede en veilige wijze kan plaatsvinden. Er gelden uiteraard een aantal aanwijzingen waaraan de mensen die naar het afvalbrengstation gaan zich strikt dienen te houden. Dit met het oog op de gezondheid van zowel de mensen die hun groenafval brengen als die van de medewerkers van de gemeente die er aanwezig zijn.

Inwoners van de gemeente ervaren het als een prettig iets. 'Zo is er voor de gemeente meer overzicht en kan het allemaal op een veilige manier gaan', 'Nu hebben we een extra mogelijkheid ons groenafval weg te brengen' en onder meer 'Mooi dat de gemeente ons deze mogelijkheid biedt' zijn enkele reacties van inwoners van de gemeente Aa en Hunze.

Op maandag 5 april begon de eerste van de drie Takkenweken. Tot en met zaterdag 24 april a.s. is het mogelijk het groenafval gratis te brengen. (Week in Week uit / Gerry Grave. Foto: Kasper van der Spoel)

Raadsvergadering Borger-Odoorn over Bereikbaarheid en Ondernijning

Exloo: De vergadering van de gemeente Borger-Odoorn stond 8 april vooral in het teken van Bereikbaarheid en Ondernijning. Voor het eerste onderwerp stond het gezamenlijk voor de gemeente Borger-Odoorn, Emmen en Coevorden opgestelde rapport "Samen werken aan een bereikbare regio" op de agenda. Een regio die goed bereikbaar is, heeft meer economisch perspectief en daar is het beter wonen en recreëren. Daarvoor is het belangrijk dat je als gemeenten in Zuid-Oost Drenthe weet wat je wilt en wat je niet wilt.

door: Henk Zwiëp

Het rapport werd door alle fracties ontvangen met woorden als prettig leesbaar en toegankelijk of woorden van gelijke strekking. De discussie spitste zich voornamelijk toe op de (gedeeltelijke) verdubbeling van de N34 of het achterwege laten van deze verdubbeling. Er ontstond een levendige discussie tussen de VVD, voor gehele verdubbeling en D66 die zich afvraagt of verdubbeling nu nog wel nodig is. Een ander punt dat de nodige aandacht vroeg was de Oost-West verbinding in de gemeente Borger-Odoorn, waarbij door verschillende partijen waaronder D66, de VVD en Gemeentebelangen nog maar weer eens de nadruk werd gelegd op een goede verkeersafwikkeling via de rondweg bij Emmen, waardoor minder verkeer door de dorpen Klijndijk, Valthermond, Exloo en Borger rijdt. De PvdA, CDA en CU vroegen ook om een bredere visie richting de andere kant van onze gemeente: het CDA gaf aan de verbinding met Assen niet uit het oog te willen verliezen, de PvdA vroeg hetzelfde voor de gemeente Aa en Hunze en de gemeente Stadskanaal.

Naast aandacht voor het autoverkeer is ook aandacht gevraagd voor de treinverbinding in de vorm van de Nedersaksen spoorlijn en aandacht voor doorgaande fietsroutes voor toerisme en woon-werkverkeer. Wethouder Houwing neemt de aanbevelingen van de

raad mee bij de uitvoering van het rapport dat door alle fracties omarmd werd.

In de besluitvormende vergadering kwam het rapport "Je gaat het pas zien als je het doorhebt" van de Rekenkamercommissie aan de orde. Het rapport gaat over Ondernijning. Een fenomeen waarbij de onderwereld infiltreert in de reguliere economie door witwassen van crimineel geld. Maar ook door te infiltreren in de politiek of de ambtelijke wereld of door omkoping en bedreiging. De gemeente Borger-Odoorn is natuurlijk een relatief veilige gemeente, maar dat wil ze ook blijven. Maar ook in Borger-Odoorn kan het ongemerkt voorkomen dat er op grootschalige wijze criminele activiteiten plaatsvinden zoals bijvoorbeeld hennepsteelt. Alle fracties gaven aan het een belangrijk rapport te vinden. Gemeentebelangen en GroenLinks vroegen nog maar eens extra aandacht voor bedreigingen. Ook raadsleden uit onze gemeente zijn de afgelopen jaren bedreigd. Leefbaar Borger-Odoorn vroeg extra aandacht voor integriteit bij bestuurders en ambtenaren. Want bij een integer bestuur kun je infiltratie en omkoping buiten de deur houden.

Burgemeester Seton was blij met de verschillende reacties en gaf aan met een Plan van Aanpak te komen om bestuurders en ambtenaren nog meer bewust te maken van de gevaren van Ondernijning.

Borger-Odoorn heeft nog een weg te gaan bij signalering en weerbaarheid ondernijning

Het bewustzijn van de gevaren en risico's van ondernijning in relatie tot de weerbaarheid van personeel en organisatie is in de gemeente Borger-Odoorn nog te gering. De aanpak (aanval) van georganiseerde criminaliteit binnen de gemeentegrenzen is op dit moment onvoldoende toekomstbestendig. Beleid op dit terrein is beperkt en capaciteit en middelen voor de uitvoering zijn onvoldoende. Voor wat betreft de weerbaarheid van personeel en organisatie in relatie tot ondernijning, kan worden gesteld dat er nog het nodige te winnen is. Dit zijn een paar van de hoofdconclusies die de rekenkamercommissie na uitgebreid onderzoek heeft getrokken.

Onderzoek

Het doel van het onderzoek was in kaart te brengen in hoeverre de gemeente Borger-Odoorn zich bewust is van ondernijning en op dat vlak weerbaar is. Is het beleid en de uitvoering in voldoende mate toegerust zijn op de aanpak van ondernijning? Benut de gemeente de mogelijkheden om ondernijning tegen te gaan? Het accent in het onderzoek lag op de weerbaarheid van de organisatie tegen ongewenste beïnvloedingspogingen door criminelen en het tegengaan van onbewuste facilitering van georganiseerde criminaliteit.

Uitdaging

De bevindingen wijzen uit dat hier voor de gemeente een uitdaging ligt. De rekenkamercommissie trof weinig beleid op

het gebied van de aanpak van ondernijning. Aandacht voor ondernijning maakt eveneens geen expliciet onderdeel uit van de verschillende kwetsbare organisatieprocessen. Er is beperkte personele capaciteit en de borging in werkprocessen kan verder verbeterd worden. De rekenkamercommissie ziet dit onderzoeksrapport als een nulmeting en hoopt erop dat het gemeentebestuur de aanbevelingen oppakt. De intentie is om over twee jaar een quickscan doen om de voortgang op dit vlak te meten.

In september heeft de rekenkamercommissie, tijdens een besloten bijeenkomst, een toelichting op het onderzoek gegeven aan de raadsleden. De gemeenteraad besprak het onderzoek op 8 april jl. tijdens de besluitvormende raadsvergadering.

Wapen van Exloo (woe gesloten)

Alhaalmenu's 13,50 (groente van de dag, salade, mayonaise, gebakken aardappeltjes of patat)
Aspergemenus 16,50 (met salade, mayonaise, gebakken aardappeltjes of patat)



Wisselmenu's van de week:

Zeeduivel met citroensaus

Kip dijn kippedijtes in mosterdsaus

Kijk op onze website voor alle afhaal mogelijkheden

Afhalen tussen 17:00 en 20:00

Telefonisch bestellen: 0591-549946

Hoofdstraat 8, 7875 AC Exloo, wapenvanexloo.nl

Uit maar thuis, thuis maar uit!

PvdA heeft zorgen over voorrang verhuur seniorenwoningen

Exloo: De woningmarkt is in grote delen van het land (over)verhit geraakt. Zo ook in Borger-Odoorn. Dat geldt voor de markt van de koopwoningen, maar ook de sociale huur kent steeds langere wachtlijsten. De gevolgen worden daarmee dan ook steeds meer voelbaar. Op 11 april heeft de PvdA vragen aan het college van de gemeente Borger-Odoorn gesteld over het reserveren van seniorenwoningen voor statushouders.

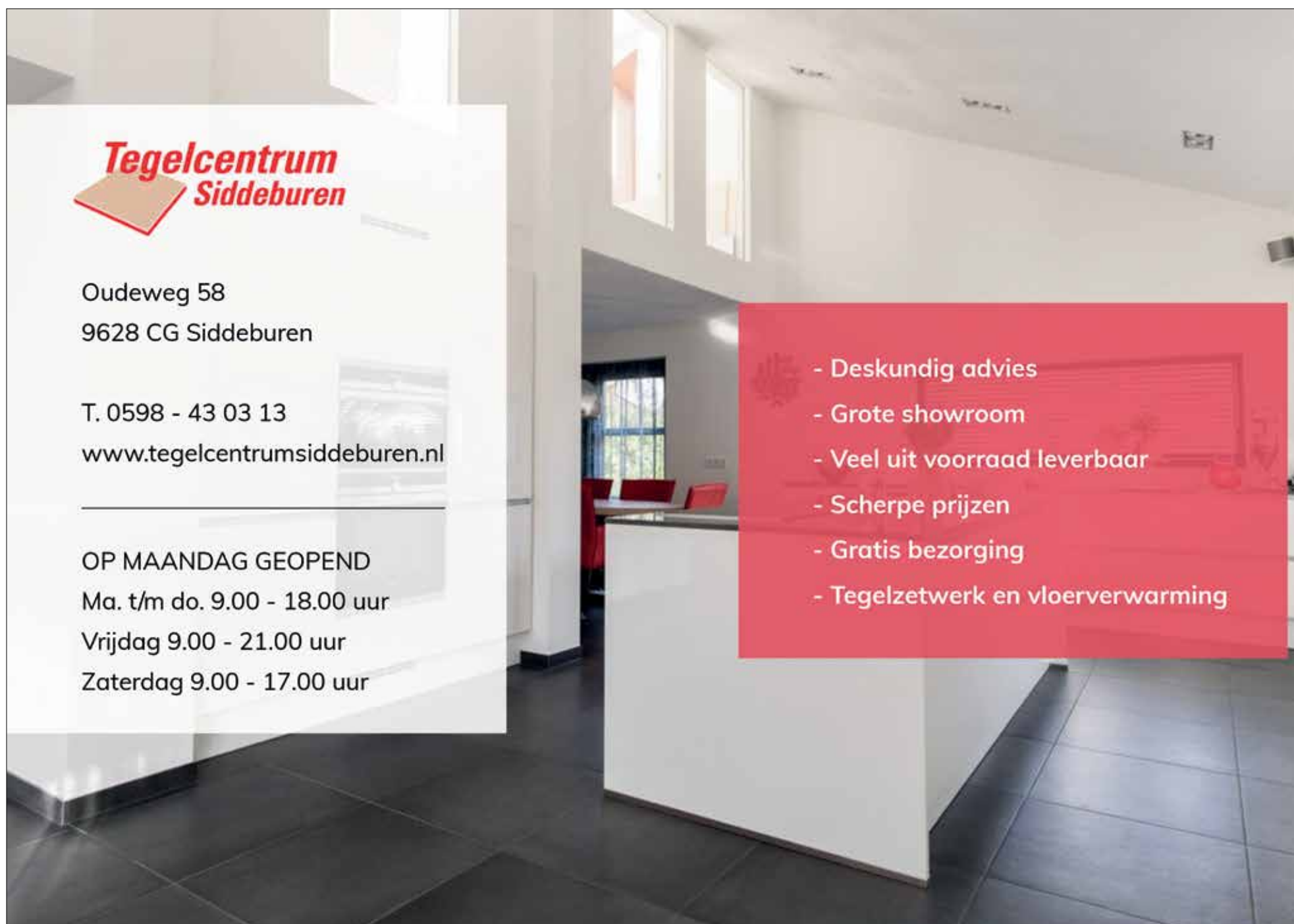
Naast het huisvesten van de reguliere doelgroepen, zoals senioren, starters en gezinnen, kent de gemeente ook verplichtingen rondom specifieke doelgroepen, zoals statushouders. Onlangs kreeg de PvdA een casus voorgelegd waarbij een seniorenwoning is gereserveerd voor statushouders. De kans is hierbij groot dat er geen senioren statushouders gehuisvest worden, maar jongere statushouders. De PvdA wil niet tornen aan de doelstellingen om statushouders te huisvesten, die doelstelling staat voor de PvdA niet ter

discussie. Maar de PvdA stelt wel vragen bij het beschikbaar stellen van schaarse seniorenwoningen, die qua voorzieningen toegerust zijn op de doelgroep ouderen, aan andere doelgroepen dan ouderen.

Fractiewoordvoerder Henk Zwiëp geeft aan dat hij het vooral van belang vindt dat inwoners van onze gemeente die ouder worden ook de mogelijkheid wordt geboden om in onze gemeente te kunnen blijven wonen als ze tot de doelgroep van de senioren behoren.

Jan Sanders
klussenbedrijf

Dorpsstraat 32
9536 PE Ees
0599 - 236498
06 - 50924116



**Tegelcentrum
Siddeburen**

Oudeweg 58
9628 CG Siddeburen

T. 0598 - 43 03 13
www.tegelcentrumsiddeburen.nl

OP MAANDAG GEOPEND
Ma. t/m do. 9.00 - 18.00 uur
Vrijdag 9.00 - 21.00 uur
Zaterdag 9.00 - 17.00 uur

- Deskundig advies
- Grote showroom
- Veel uit voorraad leverbaar
- Scherpe prijzen
- Gratis bezorging
- Tegelzetwerk en vloerverwarming



**de.
Woonspecialist**

Wie jarig is trakteert!

**4e Luxaflex®
Raamdecoratie
product gratis***

luxaflex.nl

* Vraag naar de voorwaarden in de winkel.

giezen
woninginrichting

Weedingerstraat 14
7815 SB Emmen
T (0591) 612 191
E Info@giezenwoninginrichting.nl

Eigentijds in handelen, traditioneel in waarden

- Meer dan 85 jaar expertise
- Werkzaam voor ruim 30 uitvaartverenigingen
- Met iedere verzekering welkom
- Vriendelijke tarieven
- Keurmerk Uitvaartzorg
- Klanttevredenheid 9.3



UGNA
uitvaartverzorging

BIJ OVERLIJDEN: 0800 - 0 24 25 26

Uitvaartverzorging UGNA is ook werkzaam bij u in de buurt...

www.ugna.nl | info@ugna.nl | 0599 - 700 244

BERENDSEN Kringloop

VOOR AL UW
INBOEDELS &
ZOLDEROPRUIMINGEN

Noorderdiep 346
Nieuw Buinen
Tel: 06-50210931

Openingstijden:
Di. 09.30-17.00 u.
Wo. 09.30-17.00 u.
Do. 09.30-17.00 u.
Vr. 09.30-17.00 u.
Za. 09.30-17.00 u.

Familieberichten
kunt u inleveren
tot maandagmiddag
14.00 uur bij de Bruna
in Borger.

De Bruna is maandag
om 13.00 uur geopend.



Een gepast
afscheid
in vertrouwde
handen

J. Stout
Uitvaartverzorging

Bel ons 24/7
bij overlijden:
0599-612482

Vanaf 1 juni a.s. Betaald parkeren bij de twee zwemplassen in Gasselte



n.l.n.r. Bert van Hummelen (Staatsbosbeheer), Bas Luinge en Henk Brink (Provincie Drenthe)

Wie in het verleden een dagje in de zwemplas van 't Nije Hemelriek in Gasselte wilde zwemmen kon dat naar hartenlust doen en gratis bovendien. Het zwemmen blijft er nog steeds mogelijk. Dat geldt ook voor de naastgelegen zwemplas 't Gasselteveld, maar er heeft een drastische wijziging plaatsgevonden: betaald parkeren. Het is een maatregel die bewust is genomen. De reden ervoor ligt hem in het feit dat er afgelopen zomer heel wat problemen zijn ontstaan: verkeers- en afvaloverlast.

Zowel de gemeente Aa en Hunze als Staatsbosbeheer pleitten ervoor om het betaald parkeren in te voeren met als doel de problematiek danig te verminderen. Vorig jaar was het dusdanig druk dat de afslagen van de N34 bij Gasselte werden afgesloten.

Tóch wisten mensen de zwemplassen te bereiken met als gevolg dat er heel veel overlast

ontstond. Ook voor hulpdiensten die de hulpbehoevenden soms nauwelijks konden bereiken. "Afgelopen drie maanden is er veel werk verzet met goede inzet van alle partijen. Dat moet ook wel want de aanpak van de parkeerproblemen staat hoog op de agenda. We willen natuurlijk allemaal graag dat we het verkeer en het parkeren deze zomer beter kunnen reguleren om zo onveilige situaties te voorkomen",

sprak wethouder Bas Luinge van de gemeente Aa en Hunze.

Dat het dus anders moest was wel duidelijk en dus zijn de gemeente en Staatsbosbeheer erg blij dat het betaald parkeren wordt ingevoerd. Vanaf 1 juni a.s. is dat het geval. Het geldt dan tot en met 30 september. Een dagkaart kost € 6,-. Per uur kost parkeren € 2,-. Er wordt nog onderzocht of betaald parkeren op de nabijgelegen overloopparkeerplaats met ingang van dit seizoen mogelijk is. Met de opbrengst van het parkeergeld kan Staatsbosbeheer de kosten voor het opruimen van het achtergebleven afval financieren. (Week in Week uit / Gerry Grave Foto: Herman van Oost)

Luuk Levinga

Een sociaal mens is overleden.

Buren van het pleintje Oosteresstraat:

Trijntje Ubels
Jenny Klaassens
Ruurd Visser
Ria Boer
Harry en Gea Kapinga
Fop en Hennie Douma
Jacob en Geertje Eefting
Roelie Blok
Reinie Breukers

Wij zullen hem missen.

Uit onze familiekring is weggenomen
onze broer en zwager

Geert Plat

weduwnaar van G.Platt-Woldering

Canada : L.Platt † en S.Platt-Germs
Odoorn : J.Platt en H.Platt-Boerma
Dalen : J.G.Kiers-Platt en H.G.Kiers

Exloo, 3 april

Verdrietig nemen wij afscheid van
onze lieve, behulpzame oud-buurman

Geert Plat

Wij wensen de familie heel veel sterkte toe.

De gezamenlijke burens van de Kijlstraat.

Familieberichten kunt u inleveren tot
maandagmiddag 14.00 uur bij de Bruna in Borger.

De Bruna is maandag om 13.00 uur geopend.

MAXIMUM BEVEILIGING



CAMERA SYSTEMEN

Maximum Beveiliging is gespecialiseerd in alle aspecten: van advisering tot oplevering en onderhoud van camera-observatie systemen.

Op persoonlijke wijze worden vragen omtrent de positionering van camera's, beeldkwaliteit en opnamefaciliteiten in een vroeg stadium in kaart gebracht en beantwoord.

Met onze serie CCTV-producten zijn wij in staat adequaat en deskundig op uw vragen in te spelen.

Weerdingerstraat 195 | Emmen | 0591 - 55 36 83

www.maximum-beveiliging.nl

Stichting Taalhulp

Hulp bij lezen en schrijven?
www.stichtingtaalhulp.nl/vestiging/exloo

- ✓ Dyslexiebehandeling
- ✓ Dyslexieonderzoek
- ✓ Lezen en leesbegrip
- ✓ Spelling en formuleren
- ✓ Intelligentieonderzoek
- ✓ Woordenschat

Ligt het leertempo op school voor jouw kind wat te hoog? Kan jouw kind wel wat extra uitleg of ondersteuning gebruiken? Individuele hulp kan dan net het verschil maken en jouw kind het vertrouwen geven dat hij/zij het wél kan. Stichting Taalhulp Exloo biedt hulp aan kinderen (en volwassenen) bij wie het lezen en schrijven niet vanzelf gaat.

Effectieve methode
Stichting Taalhulp werkt met de F&L-methode. Deze bewezen effectieve methode wordt door het hele land ingezet.

Ervaren behandelaar
Claudia van Lotringen is psychologe (NIP/SKJ) en geregistreerd F&L-behandelaar.

Vergoeding
Voor dyslexie is onder bepaalde voorwaarden vergoeding mogelijk. Hiervoor hebben wij contracten met de gemeenten.

Laagdrempelig
Vragen? Neem vrijblijvend contact op. De eerste afspraak is kosteloos.



Stichting Taalhulp



Claudia van Lotringen - c.vanlotringen@stichtingtaalhulp.nl

HVK_{bv}

Technisch Advies- en Installatiebureau

- DUURZAAM • SANITAIR • VERWARMING
- ELEKTRA • DOMOTICA



Bespaar op gas met de Daikin-Intergas hybride warmtepomp!

€1900,- subsidie!



De Daikin Intergas lucht/water warmtepomp maakt gebruik van energie die gratis en in overvloed aanwezig is: de benodigde warmte wordt namelijk zoveel mogelijk onttrokken aan de buitenlucht. De warmtepomp bestaat uit een gesloten circuit van koperen leidingen waardoor koudemiddel stroomt. In dit circuit wordt een thermodynamische cyclus opgewekt via verdamping, condensatie, compressie en expansie.

Met behulp van deze cyclus wordt warmte vanaf een lager temperatuurniveau naar een hoger temperatuurniveau gebracht. De opgewekte warmte wordt via de warmtewisselaar getransporteerd naar het verwarmingssysteem van de woning.

Het merendeel van de benodigde warmte voor verwarming zal worden verkregen via de hybride en warmtepompwerking. Het warm tapwater wordt verwarmd met behulp van de Intergas Kombi Kompakt HReco 36, de HReco behoort in Nederland tot de top voor wat betreft het jaartaprendement. Dit garandeert een energiezuinige werking elke keer dat er warm tapwater wordt gebruikt. De Intergas Kombi Kompakt HReco hybride maakt gebruik van de unieke dubbele aluminium twee-in-één warmtewisselaar. Dit gepatenteerde Intergas ontwerp zorgt voor minimalisatie van warmteverlies en een optimale warmteoverdracht.

Electronicaweg 25 | Stadskanaal | 0599 650226 | www.hvkstadskanaal.nl



Gedipl. Voegbedrijf
V.Z.N.
VOEGWERKEN

Voor al uw voegwerk oud en nieuw
Gespecialiseerd in knip- en snijwerk
Milieuvriendelijke gevelreiniging

Noorderdiep 474 7876 EA Valthermond
Tel.: 0599-662211 Fax: 0599 - 662611

Internet: www.vzn-voegwerken.nl

Persbericht voor Week in Week uit?

Mail het naar
redactie@weekinweekuit.com

A. TAMMENGA
ALGRON
GRONDWERKEN

Levering van zand en grind
Verhuur van
grondverzetmachines

Noorderdiep 79a
9521 BB Nieuw-Buinen

Tel. 0599-212805
Mob. 06-51384691

www.algronbv.nl
info@algronbv.nl

Niet op vakantie naar de zon? Haal dan de zon in huis!

Bel Sunlux in Emmen.
Verhuur van bruiningsapparatuur en IR-sauna's.
Tel: 0591-630059 | www.sunluxemmen.nl

Adverteren in Week in Week uit?

Bel 0599 - 61 33 36

TE HUUR! GARAGEBOXEN

in Exloo, Valthermond
en Tweede Exloërmond
Per direct beschikbaar!

info@boxinvest.nl
www.boxinvest.nl
Tel.: 0251-218026

Biologische boerderij "de Morene"

aardappelen,
groenten en fruit

Lemenweg 4a
Drouwen
tel. 0599-564563

Officiële herdenking bij de gedenksteen voor omgekomen Franse soldaat in Gieten



al doen, maar door de maatregelen besloten we het nu wél te doen. De zus van de omgekomen soldaat kon er – ook vanwege de maatregelen – niet bij zijn, maar we hopen haar later eens te mogen ontvangen.”

Tijdens de herdenking werden bloemen bij de gedenksteen gelegd en waren er toespraken van burgemeester Anno-Wietze Hiemstra van de gemeente Aa en Hunze en leden van de werkgroep. Ook werd de Last Post gespeeld. Bos kijkt net als de andere leden van de werkgroep op een goed verlopen herdenking terug. “Goed dat het nu heeft kunnen plaatsvinden.” De herdenking vond op 10 april plaats, omdat de Franse soldaat op 10 april 1945 het leven liet. (*Week in Week uit / Gerry Grave. Foto's: Herman van Oost*)

In de Tweede Wereldoorlog riskeerden veel soldaten hun leven om anderen te helpen. Een daarvan was de Franse parachutist Robert Georges Heckmann. In de nacht van 7 op 8 april 1945 sprong hij tussen Eext en Anloo uit een vliegtuig om er samen met een aantal andere soldaten te landen. De toen zeventienjarige Fransman werd twee dagen later aan de Verlengde Grensweg tussen Gieten en Gasselte doodgeschoten. Een werkgroep uit Gieten besloot er vorig jaar een gedenksteen te plaatsen. Tevens was er het plan om er een officiële herdenking te laten plaatsvinden. Afgelopen zaterdag was dat het geval.



Klamer Bos uit Gieten is een van de leden van de werkgroep en gaf aan het erg belangrijk te vinden dat de soldaat is herdacht. “We wilden dat vorig jaar

Speeltuinen aan Vonderpad in Gieterveen wordt binnenkort geopend



Links Tonny Mulder en rechts Rudy Koopman.

Jarenlang was er een speeltuin aan het Vonderpad in Gieterveen. Drie jaar geleden verdween die, maar omdat er grote vraag naar een nieuwe was besloot Dorpsbelangen Gieterveen de speeltuin te willen gaan realiseren. Halverwege de maand maart van dit jaar is men begonnen de speeltoestellen te plaatsen. Ze kreeg hierbij steun van meerdere partijen: Rabobank Assen, Nationale Postcodeloterij Buurtfonds en de gemeente Aa en Hunze.

“We houden het nog even geheim wanneer de speeltuin open gaat, maar zeker is dat dat zeer binnenkort is. Alles moet nog worden gekeurd. Al met al zijn we al een paar maanden bezig om alles voor elkaar te krijgen en we zijn

dolblij dat we nu zo ver zijn”, sprak Tonny Mulder van Dorpsbelangen Gieterveen. Hij woont op een steenworp afstand van de speeltuin waar nu nog een lint omheen zit. “Dat doen we bewust. We willen niet dat er op dit

moment al kinderen van de speeltuin gebruikmaken, want dat kan de groei van het gras tegengaan.”

Ook voor ouders is het straks goed toeven in de speeltuin; er staat een zitbank en een picknicktafel. Laatstgenoemde is gesponsord door CareField Zorg in Tynaarlo. De gemeente zorgde voor de aanplant van een beukenhaag zodat er een afscheiding tussen de speeltuin en de straat zal ontstaan. (*Week in Week uit / Gerry Grave*)

Lees de Week in Week uit ook online
op www.weekinweekuit.com



ABD Nissan zit nu in
KOM NAAAR
GROOTSTE VOORRAAD ELEKTRISCH



NISSAN e-NV200
vanaf €29.990,-

- 200KM ACTIERADIUS (WLTP)
- 5 JAAR GARANTIE
- 8 JAAR GARANTIE OP DE BATTERIJ

NISSAN LEAF 30, 40 & 62 KWH
26x OP VOORRAAD vanaf €7.950,-

- 270KM 40^{KWH} / 385KM 62^{KWH} ACTIERADIUS (WLTP)
- 8 JAAR GARANTIE OP DE BATTERIJ

NU MET GRATIS LAADPUNT + €2.000,-

Private Lease Elektrisch vanaf €249,- P/MND

Welkom bij ABD
ABD NISSAN
www.abdnissan.nl

STADSKANAAL KOPERSLAGER 1 TEL: 0599 - 725 044



*Gratis laadpunt bij afnemen van een gebruikte elektrische auto inclusief het afnemen van het afleverpakket. Exclusief aansluitkosten. *De overheidssubsidie is alleen voor particulieren. Deze subsidieregeling loopt van 1 juli 2020 tot 1 juli 2024, tenzij het budget eerder op is. In 2021 is het subsidiebedrag € 2.000,- als u een gebruikte elektrische personenauto koopt. *Consumentenadviesprijs betreft vanafprijs van getoonde model, inclusief onvermijdbare kosten nodig voor aflevering van de auto aan de consument, exclusief metallic lak. Optionele pakketten en/of uitrusting zijn altijd de keuze van de consument en kunnen desgewenst tegen meerprijs geleverd worden. Private Lease bedrag is gebaseerd op 60 maanden en 10.000km per jaar. Private Lease is inclusief: motorrijtuigenbelasting, allriskverzekering (eigen risico €450,- op casco), onderhoud, reparatie & banden, vervangend vervoer na 24 uur, pechhulp Europa, afleverkosten, btw en administratiekosten. Kosten voor wassen, brandstof en updates van een eventueel navigatiesysteem zijn niet inbegrepen. Renault Private Lease wordt onder de voorwaarden van het Keurmerk Private Lease aangeboden door Renault Financial Services, handelsnaam van RCI Financial Services B.V. Renault Private Lease is onder voorbehoud van financiële acceptatie. Toetsing en registratie bij BKR te Tiel. Bedragen zijn afgerond op hele euro's incl. btw. Kijk voor de actievoorwaarden op www.abdnissan.nl. Onder voorbehoud van prijswijzigingen en typefouten.

Stadskanaal en dat vieren we **HET ABD STEKKERPLEIN**

EN HYBRIDE AUTO'S VAN NOORD-NEDERLAND OP 1 LOCATIE!



RENAULT ZOE
30x OP VOORRAAD vanaf €14.950,-

- 395KM ACTIERADIUS (WLTP)
- 8 JAAR GARANTIE OP DE BATTERIJ
- ALS BESTE GETEST DOOR DE ANWB OP DE ACTIERADIUS

RENAULT TWINGO ELECTRIC
6x OP VOORRAAD vanaf €19.450,-

- 190KM ACTIERADIUS (WLTP)
- 8 JAAR GARANTIE OP DE BATTERIJ

SUBSIDIE + 3 JAAR GRATIS ONDERHOUD

ON - / OFFLINE BIJ ABD

WANNEER U LIEVER EERST GEINFORMEERD WILT WORDEN OF ELEKTRISCH RIJDEN BIJ U PAST. BOEK VEILIG EEN AFSpraak BIJ EEN ABD VERKOOP ADVISEUR VIA WWW.ABDNISSAN.NL. WIJ NEMEN ON- OF OFFLINE ALLE TIJD VOOR U!



Arjans Haardhout

► BOMEN ZAGEN

Ook op kleine moeilijke plekken d.m.v. boomklimmer

► TAKKEN SNIPPEREN

Tot 18 cm dikte.
Vrijgekomen snippers kosteloos afgevoerd.

► STOBGEN FREZEN

Onze machine is 80 cm breed en daardoor overal inzetbaar.

► VERKOOP HAARDHOUT



Arjans Haardhout

Docenten Esdal College worden piloot

17 docenten van het Esdal College gaan deze week zelf naar school om een opleiding te volgen tot dronepiloot. Onbemande luchtvaartuigen, oftewel drones, zijn niet meer weg te denken uit de samenleving. Je ziet ze in de wetenschap en de beveiliging, bij inspectie, in de agrarische sector en de medische wereld. Ook bij het maken van foto- en filmbeelden vanuit de lucht zijn drones niet meer weg te denken. Drones hebben dus een enorm toegevoegde waarde. Om de leerlingen goed voor te bereiden op hun toekomst is het gebruik van drones opgenomen in het lesprogramma van verschillende profielen van het Esdal College: dienstverlening & producten, bouwen, wonen & interieur, mobiliteit & transport en technologie & toepassing.

Vanaf 1 januari 2021 zijn de regels omtrent het gebruik en het vliegen met drones aangescherpt. Daarom volgen de docenten van het Esdal College deze week een speciale opleiding tot drone-operator. De docententraining omvat de complete Europese opleiding voor dronepiloot in de

categorie A1/A3 en A2. Na het behalen van het officiële examen, kunnen zij het dronebrevet aanvragen bij de RDW. Hiermee beschikken zij over de juiste kennis om de leerlingen te begeleiden én over de vereiste ontheffingen om de drones te mogen besturen.

Projectsubsidie Cultuur in Borger-Odoorn



Verander de wereld, begin bij jezelf.

Steun lokale ondernemers...

Zeker nu!

week in -> week uit
Midden in de Samenleving!

Doe zaken in de buurt

Winkel in de buurt

Eet in de buurt

Geniet van je buurt

CHINEES SPECIALITEITEN & SUSHI RESTAURANT

金鑫

DA-XIN

NIEUW!

v/a 15 April ook:



Sushi

&

Wok To Go



Aanbieding

▶ **Box B:** ~~€ 23,00~~ Introductieprijs: **€ 10,-**

▶ Bestelling Boven € 30,-? dan gratis **8st. Sushi !!**

www.daxinborger.nl

Hoofdstraat 17
9531 AA Borger
Tel: (0599) 235 581



Openingstijden:

Maandag t/m Vrijdag: van 16.00 tot 21.00 uur

Zaterdag & Zondag: 12.00 tot 21.00 uur

Feestdagen: 12.00 tot 21.00 uur

Tot 1 juni 2021 kunnen cultuurmakers een projectsubsidie van max. € 2.500 aanvragen bij de gemeente. Deze subsidie is specifiek bedoeld voor culturele projecten ter bestrijding van eenzaamheid tijdens corona. Het college van Burgemeester en wethouders heeft hiervoor € 25.000 gereserveerd. Dit bedrag is onderdeel van de € 77.000 extra steunsubsidie voor de lokale culturele sector.

Met name jongeren en (kwetsbare) ouderen hebben te kampen met gevoelens van eenzaamheid en depressie als gevolg van corona. "We vinden het belangrijk hier aandacht aan te schenken", zegt wethouder Albert Trip. "Daarom willen we investeren in culturele initiatieven ter bevordering van het geestelijk welzijn van jong en oud."

Onder begeleiding van een cultuurcoach zullen leden van de jongerenraad en de Adviesraad Sociaal Domein beoordelen welke initiatieven hiervoor in aanmerking komen. "We gaan vooral kijken of het initiatief realistisch en kansrijk is. Het beoogde effect, eenzaamheid verminderen, moet natuurlijk wel meer dan aannemelijk zijn", aldus Trip. De gemeente evalueert in het najaar de resultaten.

Organisaties kunnen tot 1 juni a.s. een gemotiveerde aanvraag indienen om voor deze projectsubsidie in aanmerking te komen. De aanvragen worden op volgorde van binnenkomst afgehandeld. Zodra het plafond van € 25.000 bereikt is, wordt er een stop afgekondigd.

De voorwaarden om in aanmerking te komen voor deze subsidie staan vermeld op de website www.borger-odoorn/coronavirus

Violet Klassieke Homeopathie



AL RUIM 33 JAAR DICHTBIJ EN VERTROUWD
Homeopathie - Iridoscopie - Kruidengeneeskunde
Voeding - Bach-remedies

Ook voor acute klachten zoals griep,
allergie, ontstekingen, na ongevallen, enz.

Dick van den Brink en Grietje de Haan
Exloërweg 5, 9536 PJ Ees
T: 0599-236088
www.violet-homeopathie.nl

dagwinkel

WEEKVOORDEEL

Week 15 - Aanbiedingen geldig van 12 april t/m 18 april 2021

Vloerbruin
tijger of sesam
heelVan Bakkerij
Beukeveld179
2,40Zachte bruine bollen
zak 8 stuksVan Bakkerij
BeukeveldGRATIS*
6+2VERS UIT DE OVEN!
Houthakkersbrood
wit
per stuk

CRUSTICO



199

Duyvis borrelnootjes,
tijnootjes of unsalted
zak 125-275 gram

275g

350
4,78Mora snackbroodje, saté of loempia
diverse soorten
zak/pak 120-200 gram2 VOOR
299
4,50/4,78Fresh Quality
rucola melange
zak 150 gram129
1,99Quiks
VERSE
FRITES
FRITES
FRAICHESQuiks verse frites
naturel of Rustique
zak 700 gram129
1,65/1,95Sisi, Pepsi, 7up of Rivella
diverse soorten
fles 1,5 liter149
2,26/2,39Meesterhand
Schouderham
vers var't mes

100 gram

199

Meesterhand
Scharrel kippling
vers uit de grill

250 gram

199

Echte Enkhuizer Jodekoek
diverse soorten
bus 323-372 gramKASSA
KOOPIE169
1,99/2,28DubbelFriss, Bubbelfriss of Taksi
diverse soorten
(max. DubbelFriss for Tea Peach/Apple
en Green Tea Passionfruit/Peach)
pak of fles 1,5 liter099
1,66/1,79Heinz Sandwich Spread, Brinta
volkoren ontbijt
of haverhout
diverse soorten
pot 300 gram,
pak 450-500 gram2 VOOR
249
3,98Fresh Quality andijvie
zak 200 gram099
1,49Fresh Quality
snackwortels
zak 400 gram129
1,69Versuniek schouderkarbonade
schaal, per 250 gram

199

KIJK VOOR NOG MEER AANBIEDINGEN OP WWW.DAGWINKEL.NL

Dagwinkel | Gasselterweg 2 | 9514 BL Gasselternijveen | Tel. 0599-745025
Ma. t/m Zat. van 08.00 tot 20.00 uur. | Zondag geopend van 9.00 tot 17.00 uur.
Prijswijzigingen en typfouten voorbehouden.ELKE ZONDAG GEOPEND
van 9.00 tot 17.00 uur

Elke zondag: 4 kaiserbroodjes voor € 1,-

dagwinkel

Volleybalster bij VEB'98 in Borger Hoe traint Silke Schreuder uit Ees tijdens de maatregelen?



Voor veel sporters is het meedoen aan wedstrijden tijdens de maatregelen niet mogelijk. Om fit te blijven proberen veel sport(st)ers op diverse manieren te trainen. Ze doen dat of op de gebruikelijke of op een andere manier. Week in Week uit sprak met volleybalster Silke Schreuder uit Ees en vroeg haar hoe zij deze periode doorkomt en hoe er door haar wordt getraind.

Silke volleybalt in het A1-team van VEB'98 uit Borger en is zeventien jaar. Uiteraard mist ze het spelen van wedstrijden, maar ook de reguliere trainingen. Ze is echter volop in beweging, want fietst elke dag veertig kilometer. De inwoonster van Ees zit namelijk in Emmen op school en gaat er elke dag op de fiets naartoe. In de weekenden doet ze aan mountainbiken. Inmiddels zijn er weer wat volleybaltrainingen die op geïmproviseerde wijze plaatsvinden. "De vereniging heeft sinds een aantal weken buitentrainingen

georganiseerd. We oefenen wat kale oefeningen voor verdediging en snelheid. We hebben helaas geen net om mee te trainen dus we kunnen niet 'echt' het spelletje volleybal spelen. Met de club trainen we één keer per week. Dat doen we op het veld bij het Esdal College in Borger."

Wanneer er weer indoor kan worden getraind weet Silke nog niet. "De wedstrijden worden dit seizoen niet meer hervat. Dit is al een paar weken geleden door NeVoBo, de nationale Volleybalbond, duidelijk

gemaakt. Zelf ga ik er wel vanuit dat, in ieder geval voor de jeugd, de wedstrijden na de zomervakantie weer beginnen. Trainen doen we nu al, maar wanneer we weer binnen kunnen trainen is een moeilijke vraag. Normaal gesproken is dat in juni. Dus ik denk dat we ook pas na de zomervakantie beginnen met binnentrainingen en tot aan de zomervakantie buiten blijven trainen."

Tot slot heeft Silke nog een grote wens: "Het zou fijn zijn als er door de gemeente of door de club zelf een beachveld in Borger ter beschikking komt voor trainingen, maar ook voor anderen die willen volleyballen." (Week in Week uit / Gerry Grave)

Online verenigingsbijeenkomst voor de sportorganisaties in Borger-Odoorn

Op maandagavond 19 april (van 19.30-21.00u) organiseren de aanvoerders van het thema 'versterken samenwerking sportverenigingen' vanuit het sport & gezondheidsakkoord in Borger-Odoorn een online verenigingsavond.

Alle bestuurders en geïnteresseerden zijn van harte welkom. Het beloofd een avond te worden waar veel inspiratie en informatie te halen is. En waar voldoende gelegenheid is tot meedenken en het stellen van vragen. Wil jij deze avond ook niet missen? Geef je op voor donderdag 15 april, via het opgaveformulier dat terug te vinden is op de website www.andesborgerodoorn.nl/

nieuws. Vervolgens krijg je per mail de bijbehorende link en instructie om deel te nemen. Iedereen met een computer, laptop of tablet kan meedoen!

Wethouder Niek Wind zal de avond openen. Waarna een toelichting gegeven zal worden op de subsidieregeling 'een frisse start na corona'. Vervolgens gaan we uiteen

in verschillende workshops, die deelnemers zelf kunnen kiezen. De thema's van deze workshops zijn: de doelgroep 12+, vrijwilligerswerk, OldStars en aangepast sporten.

Mochten er nog vragen zijn neem dan gerust contact op met combi coach onderwijs en sport Esther Kuilman, e.kuilman@borger-odoorn.nl. Zij is één van de aanvoerders van dit thema en deze bijeenkomst.

We hopen iedereen de 19e op het scherm te zien.

Nieuwe woningen op terrein voormalige school OBS Parklaan in Nieuw-Buinen



In 2010 sloten een aantal scholen in de gemeente Borger-Odoorn. OBS Parklaan in Nieuw-Buinen was er een van. De school fuseerde met School 24, ook in Nieuw-Buinen. OBS De Poolster ontstond op een nieuwe locatie, terwijl de grond waarop OBS Parklaan was gevestigd een andere bestemming kreeg: in 2017 werd Nije Daip Park er geopend, onderdeel van het project Nije Daip. In het kader hiervan worden er naast het park, op de locatie waar de school was gevestigd, acht koopwoningen gerealiseerd.

In 2013 heeft de gemeenteraad van de gemeente Borger-Odoorn het bestemmingsplan voor de herstructurering van het Nije Daip in Nieuw-Buinen vastgesteld. In dit plan is ter hoogte van de kruising van de Parklaan en Ranonkel een uit te werken woonbestemming opgenomen. Het gaat om acht, waarvan vier levensbestendige, twee-onder-een-kapwoningen met een slaapkamer en badkamer op de begane grond.

Wethouder Nynke Houwing (foto) over de nieuw te bouwen woningen. "Er is heel veel vraag naar koopwoningen en de gemeente kan deze grond prima gebruiken. Dat zie je ook in andere plaatsen in de gemeente; geen nieuwe woonwijken, maar woningen op locaties waar

ruimte is. We hopen vooral dat mensen uit Nieuw-Buinen hier gaan wonen en dat zij hun woningen weer verkopen zodat er sprake van een goede doorstroom blijft."

Wanneer er zal worden begonnen met bouwen hangt uiteraard van de verkoop van de woningen af. De gemeente hoopt dat eind 2021 met de bouw kan worden begonnen. In de tweede helft van 2022 kunnen de woningen dan worden opgeleverd. Dit is ook afhankelijk van de procedure en uiteraard de vergunningen. De firma Hornstra Zethoven uit Heerenveen zal de woningen gaan bouwen. Dit bedrijf heeft ook al een aantal projecten in Nieuw-Veenland, ook in Nieuw-Buinen, gerealiseerd. (Week in Week uit / Gerry Grave)

Ontdek op 21 april welke loopbaan bij jou past! Icare, Noorderboog en Isala organiseren online Carrièrecafé

De zorg heeft zoveel mogelijkheden. Toch zijn er momenteel weinig online mogelijkheden om je te oriënteren. Zit jij nog op je plek? Of ben je juist op zoek naar een opleiding of ander werk? Maak kennis met ons. Icare Verpleging & Verzorging, Noorderboog en Isala organiseren op woensdag 21 april van 19.00 tot 21.15 uur een Online Carrièrecafé.

Het carrièrecafé is bedoeld om geïnteresseerden kennis te laten maken met loopbaanmogelijkheden in de wijkverpleging, ouderenzorg en ziekenhuiszorg. In zes korte workshops komen professionals aan het woord die vertellen over hun werk en de mogelijkheden die er binnen de organisaties zijn. Deelnemers kunnen in gesprek gaan met de professionals en vragen stellen.

Voor wie

Het Online Carrièrecafé is voor iedereen die interesse heeft in een opleiding of baan in de zorg. Ook verpleegkundigen en verzorgenden die al een tijdje werken en zich willen oriënteren op een vervolgstap kunnen deelnemen. Meer informatie over het programma en de workshops is te vinden op: werkenbijicare.nl/carrierecafe. Om deel te kunnen nemen is het vooraf aanmelden bij één of meerdere workshops van belang.

Corona-proof schoolreisje op jullie school!

Is het wegens Corona niet mogelijk om op schoolkamp of schoolreis te gaan? Geen zorgen, Groepsaccommodatie Klonie komt gewoon bij jullie!

Geheel Corona-proof stellen we een leuk programma met jullie samen. Overdag kun je kiezen uit twee leuke activiteiten, en jullie sluiten af met een verzorgde barbecue op school.

Het programma is geschikt voor kinderen van groep 3 t/m 8. En is elke schooldag mogelijk.

Zo hebben de kinderen toch nog een fantastische afsluiting van het schooljaar!

☎ 0599-287325
✉ info@klonie.nl
🌐 www.klonie.nl



Groepsaccommodatie
KLONIE



Expeditie Robinson afwisselende proeven waarbij samengewerkt moet worden

Archery Tag een kruising tussen boogschieten en trefbal

Zeskamp strijd in teams om verschillende spellen

Lasergame bouw hindernissen en versla de vijand

Bubbelvoetbal verschillende spellen met een bal om je heen

Kinder-paintball bouw hindernissen en versla de vijand



13:00 uur start programma ranja met wat lekkers

13:30 uur start eerste activiteit kies uit een van onze leuke activiteiten

15:00 uur pauze met drinken en iets lekkers

15:30 uur start tweede activiteit kies uit een van onze leuke activiteiten

17:00 uur pauze

17:30 uur verzorgde barbecue

Prijs: € 31,50 p.p.

U kunt zelf de kleur, handgrepen en werkblad uitkiezen zoals u het wenst! In diverse uitvoeringen mogelijk. (Inclusief 5 apparaten: voor minder dan 5000 euro!)

WIJ ZIJN OPEN!
Maar wél op afspraak.
Welkom!



247x365 cm.

U KUNT WEER LANGS KOMEN!

En uiteraard houden wij van de Keukenboerderij rekening met de regels van de RIVM. Dus langs komen kan altijd. Maar het is verstandiger om een vrijblijvende afspraak te maken. Zo kunnen wij u goed adviseren, en u heeft alle ruimte om uw keuken te bekijken!

BEL: 0591 - 35 29 67

Blij!
met de Keukenboerderij

Deze super mooie kwaliteitskeuken

Let op: prijs is inclusief

Oven - Inductiekookplaat

Schouw/afzuigkap - Vaatwasser

Koelkast

4995,-

Voor

40
Jaar!

Keukenboerderij *Mijn keukenzaak!*
Roswinkel

Voor het maken van een offerte is een afspraak wenselijk

Roswinkelerstraat 69
7895 AN - Roswinkel
Tel. 0591 - 35 29 67
info@keukenboerderij.nl

Maandag gesloten.
Di. t/m Vrij. 10.00 tot 17.00 uur.
Zaterdag 10.00 tot 17.00 uur.
En geopend op afspraak.

www.keukenboerderij.nl

Henk-Jan en Lisanne Hadderingh: alweer vijf jaar op de Gieter Ponybar



Het is alweer vijf jaar geleden dat Henk-Jan en Lisanne Hadderingh uit Gieter Ponybar in hun woonplaats overnamen. Het stel had op dat moment al ervaring in de horeca, want runden de drie jaren ervoor ook al Sportcafé De Goorns in hun woonplaats. Voor hen was het destijds een prachtige kans het café over te nemen en anno nu genieten ze nog elke dag. Op donderdag 1 april vierden ze het lustrum.

Henk-Jan en Lisanne zijn die dag door veel gasten aangenaam verrast. Ze zijn hen daar erg dankbaar voor. "Heel erg leuk en een flinke opsteker in deze tijd. We zijn er trots op hoe we het samen hebben gedaan en alles wat we in die vijf jaar hebben bereikt. Natuurlijk samen met alle lieve mensen om ons heen die altijd voor ons klaar stonden en nóg altijd staan. We hopen dat we later dit jaar een feestje mogen vieren, maar dat is natuurlijk afwachten." De uitbaters hebben in de voorbije vijf jaar tal van leuke momenten meegemaakt. "Het vijftigjarig bestaan van de Ponybar, veel gezelligheid en mooie verhalen van de gasten en de mosselavonden. Ook de kerstavonden met livemuziek waren altijd zeer geslaagd", spraken Henk-Jan en Lisanne.

Maar zoals voor veel ondernemers geldt is het ook voor Henk-Jan en

Lisanne tijdens de maatregelen een lastige tijd. Ze doen er alles aan het hoofd boven water te houden. Zo worden tapasschotels verkocht en is er op zondagmiddag de mogelijkheid een versnapering te kopen: het to go-idee met onder meer koffie en een overheerlijke Hondsrugwafel. Tevens is er nog een plate-, snack- en borrelkaart. "We moeten wat. Het is hopen op beter weer. Dan komen er mogelijk meer mensen langs en uiteraard hopen we dat we zo snel mogelijk weer op de normale manier verder kunnen en onze gasten mogen ontvangen. Iedereen ontzettend bedankt voor jullie steun. Daarnaast willen we onze horecacollega's en andere ondernemers die het door de maatregelen zwaar hebben een hart onder de riem steken. We hopen dat iedereen het (financieel) gaat volhouden." (*Week in Week uit / Gerry Grave*)

Huus van de Taol komp met Drentse sprekersbaank

Umdat het niet altijd makkelijk is om een Drentstaolige spreker te vinden veur een trouwerij, oetvaart of bijienkomst komp streektalorganisatie het Huus van de Taol met een sprekersbaank. In ien overzicht ziej wie aj vraogen kunt. Ok stiet er waor, wanneer en waorover ze spreek.

Der staot nou 19 sprekers op, maor elkenien die as Drentstaolig spreker warkt kan zuch melden bij het Huus van de Taol veur een plekkie in de sprekersbaank. Veur de streektalorganisatie was het een logische keuze um wat ruimte vrij te maken veur Drentstaolige sprekers. Directeur Renate Snoeiing: "Nou is der ien stee waor Drentstaolige sprekers te vinden bint, dat scheelt de zuker een bult tied."

Een vermelding op de sprekersbaank is gratis en de contacten tussen zuker en sprekers gebeurt zonder tussenkomst van het Huus van de Taol. Sprekers levert zölf heur tekst an en bint daormet zölf verantwoordelijk veur heur informatie. Het Huus van de Taol is de streektalorganisatie die het Drents anfiertert met as doel um het een taol te laoten weden waor de gebroekers groots op bint en die de niet-gebroekers waardeert.

Bestel uw dak- en gevelbeplating nu ook eenvoudig online in de vernieuwde webshop van Nijstad Handel in Stadskanaal en Groningen



Door Miranda Wolters

Nijstad Handel is gespecialiseerd in stalen dak- en gevelbeplating die onder andere worden gebruikt voor het bouwen van schuren, overkappingen en loodsen. Naast de vestiging in Stadskanaal is er sinds kort ook een tweede vestiging aan het Hoendiep in Groningen en is het sinds het online gaan van de compleet vernieuwde website ook mogelijk om alle benodigde materialen eenvoudig online te bestellen. De vestiging in Stadskanaal is het domein van Wout Groenewold terwijl Sander van der Waal de vestiging in Groningen runt.

"Het vernieuwen van de website was een behoorlijke klus omdat we dit groots aan wilden pakken en er ook een goede webshop moest komen. In de webshop vindt men alle soorten dak- en gevelbeplating, zetwerk, montagemateriaal en schroeven." vertelt Wout. "Men kan in principe thuis, met een kop koffie binnen handbereik, een hele schuur samenstellen. De webshop zal daarnaast ook nog altijd handige suggesties geven voor de eventuele andere benodigdheden en als men er thuis niet uitkomt is een telefoontje naar ons voldoende om ervoor te zorgen dat alles in orde komt."

Uit voorraad leverbaar

Alle soorten dak- en gevelbeplating en de benodigde bevestigingsmaterialen zijn over het algemeen uit voorraad te leveren. Is het er niet, dan wordt het besteld en wordt het ook zo snel mogelijk geleverd. "De prijzen zijn altijd scherp en we zijn vrijwel altijd de goedkoopste op de markt. We leveren zowel aan de particuliere als zakelijke klant en men kan de benodigde materialen bij ons komen afhalen maar we kunnen het ook natuurlijk ook gratis of tegen een kleine vergoeding thuis komen afleveren." voegt Wout toe. Via de webshop maakt u hiervoor tijdens het afhandelen

van de bestelling ook simpelweg een afspraak. "De webshop is continu up to date en wordt ook steeds verder uitgebreid want over niet al te lange tijd zullen ook de dakgoten en de polycarbonaat lichtdaken online te bestellen zijn. Dit zijn dan complete doe-het-zelf pakketten voor bijvoorbeeld een terrasoverkapping."

Heeft u bouw- of verbouwplannen? Bezoek dan een van de vestigingen of de website van Nijstad Handel, men adviseert u graag in het maken van de juiste keuze voor wat betreft de producten en mogelijkheden ervan!

Nijstad Handel

Gedempte Vleddermond 9
9502 EH Stadskanaal
Tel: 0599 - 615 019

Hoendiep 160
9745 EA Groningen
Tel: 050 - 211 00 65
www.nijstadhandel.nl
info@nijstadhandel.nl

Tekencursus Grietje de Haan verplaatst naar juli



Kokopelli, de gebochelde fluitspeler, die met zijn fluit en handelswaar rondtrekt. Hij wordt al 2000 jaar uitgebeeld in het Zuidwesten van Amerika, symbool voor vruchtbaarheid en muziek. Techniek; Kleurplood, fineliner en ecoline.

De tekencursus van Grietje de Haan vindt doorgang op vrijdag 2 juli in Hunebedcity in Borger (naast de kerk). Door de lockdown kan de cursus niet in april verder gaan en is dus verplaatst naar juli.

Dit betreft in eerste instantie 1 les en daarna wordt gekeken wanneer er meer lessen volgen evt. in september. Het is ook mogelijk deze ene les te volgen.

Dit is ook leuk om te kijken of het mandalatekenen iets is wat je leuk vindt. Er zijn nog een paar plaatsen beschikbaar vanwege enkele uitvallers door de verplaatsing.

Er komen altijd verschillende onderwerpen aan bod, zoals Keltisch tekenen, ecoline techniek in de mandala, Indiaanse Culturen en ook symbolen door de geschiedenis heen worden gebruikt als inspiratiebronnen.

Zie ook op Facebook: @eaglecolour.

Let op: Deze actie duurt nog slechts enkele dagen!
kijk ook op www.bosmabedden.nl/emmen 

Wie alles uit de dag wil halen moet nú naar Bosma Bedden in Emmen:
Test daar de M-line Slow Motion Xtra Fit! Zo weet u zeker dat u een
topmatras in huis haalt waar u volledig op tot rust komt. We beloven
u elke dag een vliegende start, zodat u overdag weer volop kunt genieten!

50% KORTING

Op de M-line Xtra Fit matrassen bij Bosma Bedden in Emmen!

Voor iedereen die alles uit de dag wil halen!

Eco-friendly Lyocell tijk

Visco-elastisch schuim

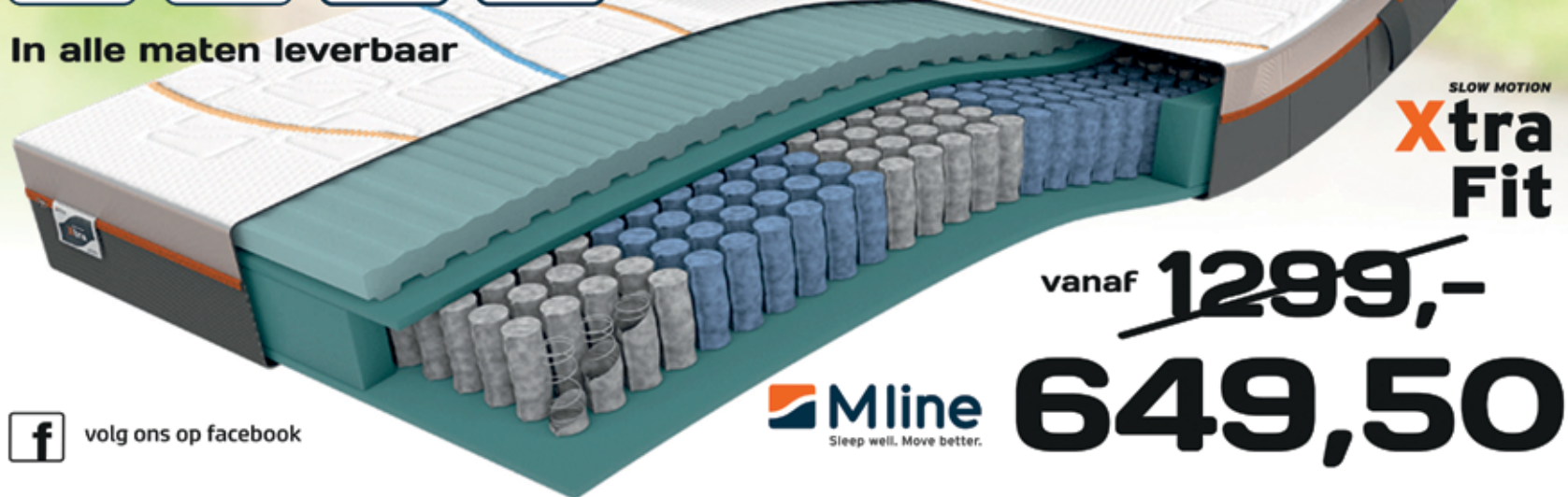
Opencellig HR schuim

Lucht- en vochtlabyrint

7-zones pocketvering



In alle maten leverbaar



SLOW MOTION
Xtra Fit

vanaf ~~1299,-~~

649,50

 volg ons op facebook

 **Mline**
Sleep well. Move better.

Persoonlijk advies in onze Bedden Speciaalzaak!

Dát kan gelukkig weer bij Bosma Bedden in Emmen. Dus voor al uw
slaapwensen kunt u gewoon naar onze Bedden Speciaalzaak komen. Maar maak dan wél even
een afspraak. We hebben nú, naast deze M-line actie, een voorjaars-BOXSPRING show met
super mooie prijzen. Dus bel of mail en kom gezellig even langs!
En natuurlijk houden we samen rekening met alle maatregelen.
van het RIVM.



Bij ons ligt het al
60 jaar nét even anders!

sinds 1963



Bosma Bedden

Wilt u persoonlijk advies
in onze winkel? bezoek onze website
en maak een afspraak!

www.bosmabedden.nl/emmen

Actie geldig t/m 20 april 2021. Kom naar de winkel voor alle maten en prijzen!

Rundvlees, zuivel, ijs, eieren, groenten, fruit en aardappelen Anneke Tolhuis opent Boerderijwinkel Boerenparels in Ees



Door Week in Week uit / Martin Zaagman

In Ees opent donderdag 15 april om negen uur Boerderijwinkel Boerenparels van Anneke Tolhuis de deuren. Boerderijwinkel Boerenparels is een winkel met diverse lokale producten en is gevestigd aan de Borgerderstraat 2. Anneke en haar echtgenoot Gerard hebben zelf een boerenbedrijf aan de Strengenweg in Borger maar hier zijn onvoldoende mogelijkheden om een boerderijwinkel te beginnen. Bij hun compagnon Tonnie Kuipers die een boerenbedrijf heeft aan de Borgerderstraat 2 was die mogelijkheid er wel. In een paar maanden tijd is de voormalige koeienstal omgebouwd tot een moderne boerderijwinkel met daarin een ruim assortiment aan lokale (vlees)producten zoals kippen-,lams-,runden- en varkensvlees. Daarnaast moet het volgens Anneke ook een rustpunt voor de toerist worden, die, genietend van een ijsje, kan uitkijken over de landerijen.

Het idee voor een eigen boerderijwinkel ontstond ruim een jaar geleden. "Ik zag om mij heen dat steeds meer boerenbedrijven hun eigen producten aan huis verkopen. Ook merkte ik dat er steeds vaker mensen bij ons op het bedrijf kwamen met de vraag of wij onze producten ook zelf verkochten. Bovendien is er in onze directe omgeving nog geen verkooppunt voor rundvlees".

Anneke en haar echtgenoot hebben een melkschapen- en vleesveebedrijf aan de Strengenweg in Borger. De runderen die gezamenlijk met Tonnie worden gehouden lopen van april tot en met oktober in de natuurgebieden van Staatsbosbeheer en Landschapsbeheer Drenthe. Hierdoor blijft het vlees volgens Anneke mals en zacht van structuur

waardoor het een karakteristieke, eigen smaak heeft. "Doordat onze runderen buiten lopen in natuurgebieden eten ze wat er op dat moment in de natuur verkrijgbaar is. Dat proef je niet alleen, het is voller van smaak, maar zie je ook. Doordat er geen toevoegingen en onnodige bewerkingen aan het vlees worden gedaan krimpt het niet of nauwelijks in de pan".

Naast een uitgebreid assortiment voorverpakt en diepgevroren rundvlees zoals biefstuk, stoofvlees, rundergehakt en hamburgers heeft de boerderijwinkel ook producten van de biologische zuivelverwerker Craft Dairy uit 2e Exloërmond in het assortiment. Hierbij kunt u denken aan verse melk, yoghurt, karnemelk en natuurlijk de bekende yogarde. Anneke Tolhuis: "Een deel

van de melk van onze schapen gaat naar Craft Dairy. Zij verwerken de melk op een ambachtelijke en professionele wijze tot een heerlijke standyoghurt, waarbij smaak en duurzaamheid voorop staan". De producten van Craft Dairy zijn te herkennen aan de glazen retourverpakking. Na de zomer verwachten we tevens kefir en verse schapenmelk aan ons assortiment toe te voegen.

Naast het uitgebreide assortiment aan rundvlees en zuivel kunt u er ook terecht voor kaas, eieren, honing, groenten, fruit en aardappelen en als u op zoek bent naar een leuk cadeautje met streekproducten bent u ook bij Boerderijwinkel Boerenparels aan het juiste adres. U heeft hier keuze uit verschillende cadeauverpakkingen maar u kunt deze desgewenst ook zelf samen stellen.

In verband met de huidige coronamaatregelen kunnen we helaas geen grootse opening doen, maar we hopen wanneer het weer mogelijk is om dan alsnog de opening te vieren.

Boerderijwinkel Boerenparels is geopend op donderdag van 09:00 – 18:00 uur en op zaterdag van 11:00 – 18:00 uur. Tel.nr: 06 - 23 84 53 35

FC Groningen on Tour voetbaldagen komt naar Borger

FC Groningen gaat in de meivakantie on Tour! De Trots van het Noorden komt naar SV Borger om voetbaltrainingen aan te bieden voor jeugd tot en met 14 jaar. Bij FC Groningen on Tour worden alle overheidsrichtlijnen in acht genomen, die nodig zijn bij de organisatie van de activiteit.

FC Groningen komt op donderdag 6 mei naar sv Borger. Bij FC Groningen on Tour krijgen kinderen voetbaltraining van gedreven en professionele trainers van FC Groningen. De activiteit begint 's ochtends om 9.30 uur en duurt tot 15.30 uur. Tijdens de activiteit staat er één thema centraal, namelijk Passen en Aannemen

als Tomáš Suslov. FC Groningen en SV Borger slaan de handen in één om tijdens de meivakantie een succesvolle dag te organiseren voor zowel de jeugdleden van SV Borger als kinderen uit de regio. Het maakt niet uit waar en/of je voetbalt, meld je aan en mis het niet! Door het organiseren van FC Groningen on Tour kan SV Borger een

afracht tegemoet zien van de Trots van het Noorden, een welkome financiële ondersteuning voor clubs in deze moeilijke tijden. Deelnemen aan de trainingsactiviteiten van FC Groningen on Tour kost 42,50 euro per persoon en is inclusief lunch, twee dagdelen trainen, een FC Groningen Certificaat en een FC Groningen Gadget. FC Groningen doet aan mede-organiserende verenigingen een afdracht van 7,50 euro per deelnemend kind. Aanmelden voor FC Groningen on Tour kan via: www.fcgroningen.nl/ontour. VOL =VOL

Feestelijke opening Creatheek.com!



Marloes de Vries is geboren en getogen in Nieuw-Buinen
(Foto: Harrie Meiringh)

Op 8 April jl. opende Creatheek.com officieel haar online deuren. Creatheek.com is hét adres voor iedereen die graag creatief bezig wil zijn. Creatheek.com maakt creatief bezig zijn toegankelijk voor jong en oud en laat een ieder zijn eigen talent ontdekken. Met het gemak van alle benodigdheden in één box.

Creatheek.com is een initiatief van Marloes de Vries woonachtig in Emmen maar geboren en getogen in Nieuw-Buinen. Van kinds af aan is ze zelf in de weer met de meest uiteenlopende materialen. Het is altijd al haar droom geweest meer te doen met haar creativiteit en dit te delen met anderen. Marloes heeft een duidelijke missie: "Creatief bezig zijn heeft een positief effect op je ontwikkeling. Creativiteit wordt niet voor niets de belangrijkste vaardigheid van de 21e eeuw genoemd. Ik wil mensen graag helpen om deze vaardigheid te ontwikkelen. Daarnaast is het ook gewoon een vorm van ontspanning, een moment voor jezelf".

Volgens Marloes heeft haar concept ook een hele praktische kant: "Ik hoor heel vaak dat pogingen om iets creatiefs te doen stranden. Mensen moeten bijvoorbeeld eerst naar de winkel omdat ze de juiste materialen niet in huis hebben. Wij bieden een stukje gemak door alle benodigdheden aan te leveren in één box. Je kunt dus meteen beginnen. Bijkomend voordeel is

dat we op deze manier verspilling tegengaan. Uitpuilende kasten met ongebruikte materialen zijn definitief verleden tijd."

Na 5 maanden voorbereiding is ze er klaar voor. De website staat klaar, de materialen zijn ingekocht en de werkinstructies zijn geschreven. Als het aan Marloes ligt, dan is dit pas het begin: "In de eerste fase richten we ons op het online aanbieden van themaboxen, te beginnen met de zomerbox. Onze boxen zijn geschikt voor iedereen vanaf 9 jaar. In de toekomst willen we ons concept verder uitbreiden. Creatief bezig zijn toegankelijk maken voor iedereen kan namelijk op allerlei manieren".

Creatheek.com pakt uit in de maand april!

Om onze opening te vieren ontvang je in de maand april een traktatie in je Creatheekbox. Daarmee kun je extra genieten van je creatieve moment. Daarnaast verloten we onder iedereen die de Creatheek.com zomerbox vóór 21 juni bestelt 3 herfstboxen!

FC Groningen on Tour voetbaldagen komt ook naar Gieten

FC Groningen gaat in de meivakantie on Tour! De Trots van het Noorden komt naar Gieten om voetbaltrainingen aan te bieden voor jeugd tot en met 14 jaar. Bij FC Groningen on Tour worden alle overheidsrichtlijnen in acht genomen, die nodig zijn bij de organisatie van de activiteit.

FC Groningen komt op vrijdag 7 mei naar vv Gieten. Bij FC Groningen on Tour krijgen kinderen voetbaltraining van gedreven en professionele trainers van FC Groningen. De activiteit begint 's ochtends om 9.30 uur en duurt tot 15.30 uur. Tijdens de activiteit staat er één thema centraal, namelijk Passen en Aannemen als Tomáš Suslov. FC Groningen en vv Gieten slaan de handen in één om tijdens de meivakantie een succesvolle dag te organiseren voor

zowel de jeugdleden van vv Gieten als kinderen uit de regio.

Deelnemen aan de trainingsactiviteiten van FC Groningen on Tour kost 42,50 euro per persoon en is inclusief lunch, twee dagdelen trainen, een FC Groningen Certificaat en een FC Groningen Gadget.

Aanmelden voor FC Groningen on Tour kan via: www.fcgroningen.nl/ontour

Verander de wereld,
begin bij jezelf.

Steun lokale
ondernemers...

Zeker nu!

Doe zaken in de buurt

Winkel in de buurt

Eet in de buurt

Geniet van je buurt



Wij leveren Kwaliteit van A tot Z



Kom inspiratie opdoen in ons overdekte showroom!

- ✓ Veranda's
- ✓ Serres
- ✓ Carports
- ✓ Kozijnen Kunststof en Aluminium
- ✓ Glazenschuifwanden
- ✓ Zonwering
- ✓ Glasgevels
- ✓ Raambekleding



Ericastraat 69a - 7887 GB - Erica
(0591) - 302 146 - info@alufox.nl - www.alufox.nl

📍 Schoolstraat 143, Musselkanaal

☎ 06 17009757

✉ info@nijnuisautowas.nl

📌 Nijnuis Autowas

MA Nijnuis
Autowas



Iedere klant krijgt gratis een kopje verse koffie!

11 wasbeurten
voor de prijs van 10!



Wanneer u uw auto 10 keer laat wassen middels het Showroom Care programma, krijgt u de 11de wasbeurt van ons cadeau! Vraag één van onze medewerkers voor meer informatie.

GEOPEND: MA T/M VR 09.00 - 18.00 UUR | ZA 08.30 - 19.00 UUR | ONZE WASBOXEN ZIJN 24/7 GEOPEND!

De Ambachtmakelaar zet zich in voor de ambachten op de Hondsrug

Thuis bij de smid en de wever van The Homestead in Dalen



Elk dorp op de Hondsrug had vroeger een smid, net zoals er ook een timmerman, een molenaar, een schoenmaker en een wever was. Gerespecteerde ambachtslieden waar je altijd terecht kon, vakmensen met passie voor hun werk. Veel ambachtslieden in de Hondsrugdorpen zijn ermee opgehouden, maar gelukkig zijn enkelen overgebleven. Aan de Kruisstraat in Dalen vind je The Homestead van Melissa en Joost van Noordwijk. Melissa heeft er haar weefatelier waar ze vooral huishoudtextiel maakt. Joost werkt er in zijn dorpsmederij. In hun winkel verkopen ze eigen werk plus veel ambachtelijke artikelen die collega's maakten.

Als kleine jongen stond Joost van Noordwijk in zijn Brabantse geboortedorp vaak bij de smid te kijken naar het fascinerende spel van vuur en kracht. Later besloot hij serieus werk te maken van het smidswerk en heeft hij zich alle kneepjes van het vak eigen gemaakt. Meestal werkt Joost in opdracht. Vaak gaat het om hang- en sluitwerk, vertelt hij: 'Opdrachtgevers vragen me bijvoorbeeld nieuwe scharnieren voor ze te maken, zoals die een paar honderd jaar geleden aan de luiken voor de ramen zaten. Of iemand met een oude boerderij wil weer originele grendels op de deur. Zulk ambachtelijk smeedwerk brengt je terug in de tijd.'

Melissa van Noordwijk maakt achter haar weefgetouwen vooral huishoudtextiel van katoen en linnen. Ook Melissa werkt vaak in opdracht, bijvoorbeeld als een bed and breakfast een bijzondere ambiance wil creëren: 'Ik heb niks met massaproductie, je moet er op de eerste plaats plezier in hebben, vind ik. Het atelier is mijn plek, hier ligt mijn passie.'

Over hun ambachtswinkel zegt ze: 'Iedere ambachtsman maakt vooral



wat de klant vraagt, dus heb je niet veel over om in de winkel te zetten. We hebben prachtige producten liggen, maar steeds in kleine hoeveelheden.'

Joost van Noordwijk vult aan: 'Ik vind het mooi als ik mensen mee kan nemen naar de smederij om over mijn vak te vertellen; over hoe we denken en werken. Wat je hier ziet, is back to basics, terug naar de duurzame productie van de oude dorpsmederij en de andere

ambachtslieden die in de dorpen op de Hondsrug hun brood verdienen.'

Voor Melissa en Joost is het geven van cursussen en workshops een steeds belangrijker onderdeel van het werk geworden. Hun enthousiasme over hun vak werkt duidelijk aanstekelijk. Het geldt ook voor veel van hun collega's.

De bijzondere naam van hun winkel The Homestead komt

uit de Verenigde Staten, het geboorteland van Melissa van Noordwijk. Homesteads horen bij de Amerikaanse geschiedenis, vertelt ze: 'President Lincoln beloofde anderhalve eeuw geleden iedereen die wilde helpen om het Wilde Westen te veroveren, een eigen stukje grond. Op jouw homestead kon je gaan wonen en moest je je zien te redden.' The Homestead van Melissa en Joost van Noordwijk laat zien waar het in het project De Ambachtmakelaar

om gaat. Net als vroeger maken de ambachtslieden van de Hondsrug producten die het dorp nodig heeft: met elkaar, voor elkaar en door elkaar. Je herkent ze aan hun gezamenlijke passie voor een mooi oud ambacht die ze graag delen met iedereen die hun deur binnenstapt. Net als enkele tientallen collega's in de Hondsrugdorpen werken Melissa en Joost van Noordwijk mee aan het project De Ambachtmakelaar van De Hondsrug Unesco Global Geopark, zie www.dehondsrug.nl/ambachtmakelaar



provincie Drenthe



LEADER Zuid-oost-Drenthe
Bouwen op lokale kracht



Foto's: Hulskers.nl (foto van smid Joost) en The Homestead (foto ambachtwinkel en weefster Melissa)

TuinbeursNederland

Grote overdekte showroom te Emmen

ONS NIEUWE ADRES IS: PHILEAS FOGGSTRAAT 37, 7825 AK EMMEN



BLOKHUTTEN

TUINHUIZEN

LUXE HOUTBOUW

VERANDA'S

ZONWERING

GLASWANDEN

TUINKAMERS

SERRES

BESTRATING

SCHUTTINGEN

TOTAALPLAN

**WIJ ZIJN VERHUISD EN
HETEN U VAN HARTE WELKOM
IN ONZE NIEUWE SHOWROOM!**

Plan uw afspraak via onze website,
per mail of telefoon.

BLOKHUTTEN, HOUTBOUW EN VERANDA'S RECHTSTREEKS GELEVERD UIT EIGEN PRODUCTIEFABRIEK



**GROOTSTE VERANDA SHOWOPSTELLING
VAN HET NOORDEN**

**AL ONZE BLOKHUTTEN, TUINHUIZEN EN LUXE HOUTBOUW
ZIJN VOLLEDIG SAMEN TE STELLEN NAAR WENS**



- ✓ 100 % Nederlands ambacht uit eigen fabriek
- ✓ Volledig aan te passen naar uw eigen wensen
- ✓ Inmeetservice bij projecten
- ✓ Al meer dan 25 jaar een begrip
- ✓ Afwerking met oog voor detail

**Een bezoek aan onze nieuwe showroom?
Dat kan op afspraak!**

In naleving van het besluit van het kabinet is onze showroom op afspraak te bezoeken. Onze bestrating showtuin (buiten) is vrij toegankelijk. Afspraak inplannen?
Bel 0591 677 665 of mail naar info@tuinbeursnederland.nl

Het vriendenboekje van een sterrenkindje, een invulboekje voor overleden kindjes, door Riëlle Groenewold uit Nieuw-Buinen



Tastbare herinneringen aan je kraamtijd kun je maken door je kraambezoek een kraambezoekboek in te laten vullen. Maar wat als je kindje tijdens, of kort na de geboorte komt te overlijden? Riëlle Groenewold uit Nieuw-Buinen maakte dat mee en brengt daarom nu het vriendenboekje voor sterrenkindjes op de markt, een boekje waarin vrienden en familie hun herinneringen en andere mooie woorden voor de ouders van een sterrenkindje achter kunnen laten. Zodat er een tastbare en mooie herinnering aan het kindje achterblijft...

“Ons zoontje Bo werd op 20 mei 2019 geboren na een zwangerschap van 35 weken. Na een paar dagen, op 25 mei, werd hij ziek en hij overleed uiteindelijk op 29 mei.” vertelt Riëlle. Wat blij en prachtig begon voor haar en haar man Rob eindigde in een grote nachtmerrie.

“Op de 25e mei waren mijn schoonouders op bezoek en Rob ging even naar huis omdat hij al een aantal nachten in het ziekenhuis geslapen had. Hij nam het kraambezoekboek dat we

hadden gekregen van zijn zusje mee van huis en dat vulden zij die dag voor Bo in.” Diezelfde dag werd Bo ziek. Bij het verschonen van een luier bleek er bloed in het luiertje van Bo te zitten en dat was natuurlijk verdacht. “Er was niet direct paniek, de kinderarts kwam in eerste instantie met een aantal andere mogelijke verklaringen. Toen ik kort daarna aangaf dat ik hem toch anders vond en me zorgen maakte werd er toch direct actie ondernomen, volgens de verpleegkundige konden ze

mijn moederinstinct immers niet negeren.” Bo werd apart genomen en onderzocht door de kinderarts en deze gaf al snel aan te vermoeden dat Bo het NEC virus opgelopen had, een zeer ernstige darmontsteking die vaker bij prematuur geboren kindjes voorkomt. Verder onderzoek bevestigde dat en maakte dat Bo zo snel mogelijk overgebracht moest worden naar het UMCG in Groningen. Riëlle en Rob gingen in slechts een paar uur van hoop naar vrees want zijn toestand verslechterde alleen maar. De artsen deden wat ze konden maar helaas moesten Riëlle en Rob op woensdag 29 mei afscheid van hem nemen...

“Na zijn overlijden wilde ik een mooi album maken met daarin onze eigen herinneringen aan Bo maar ik ontdekte dat ik eigenlijk geen enkel bestaand album geschikt vond. Ik

opende het kraambezoekboek en mijn schoonouders hadden daar een prachtig bericht voor Bo in achtergelaten en dat bracht mij op het idee van dit boek. Samen met Rob heb ik nu het verdriet weten om te zetten in iets waardevols.” Riëlle heeft er een soort ‘doe’ boek van gemaakt, er is ruimte om foto’s of andere dingen in te plakken maar er kunnen ook tekeningen in worden gemaakt en zo zou het boek uiteindelijk een keer zo dik kunnen worden. “Mensen vinden het soms lastig om gevoelens te uiten door te praten, maar door te schrijven komen er vaak toch hele mooie woorden op papier.” aldus Riëlle. “Het formaat is handig om mee te nemen. Zo kun je het boekje altijd bij je hebben en aan iemand geven wanneer je maar wilt.”

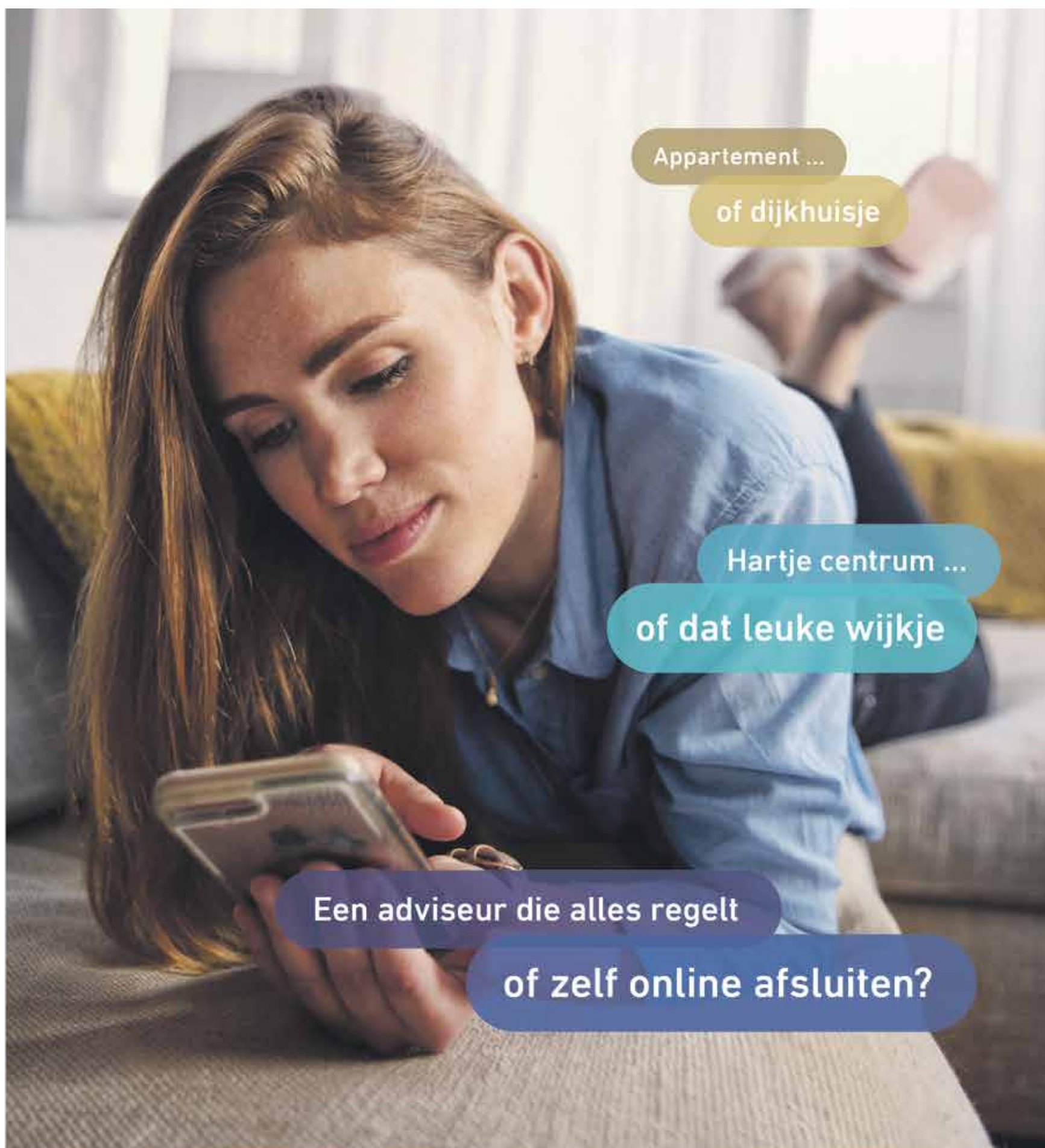
Het boekje heeft inmiddels al behoorlijk wat aandacht en

bekendheid gekregen, sinds Riëlle het nieuws op social media deelde heeft ze al veel hartverwarmende reacties mogen ontvangen en is er ook al veel belangstelling voor het boekje vanuit verschillende ziekenhuizen, uitvaart- en kraamorganisaties en werd het boekje ook al door verschillende ouders en nabestaanden van sterrenkindjes besteld. Riëlle: “De eerste druk is nu onderweg en zal binnenkort leverbaar zijn.”

Wil je meer informatie over het boekje of wil je deze ook alvast reserveren? Neem dan contact op met Riëlle via sterrenliefs@gmail.com of bezoek de Facebook-of Instagrampagina van sterrenliefs, www.facebook.com/liefstotaandesterren en www.instagram.com/sterrenliefs

week in ..► week uit
Midden in de Samenleving!

Adverteren in Week in Week uit?
Bel 0599 - 61 33 36 of mail naar info@weekinweekuit.com



Appartement ...

of dijkhuisje

Hartje centrum ...

of dat leuke wijkje

Een adviseur die alles regelt

of zelf online afsluiten?

Wat je ook kiest,
je krijgt altijd ons advies

Kijk op [hypotheeker.nl](https://www.hypotheeker.nl)



Jazeker. De Hypotheker.

Emmen, Marktplein 152, (0591) 640 800
Coevorden Sallandsestraat 108 (0524) 518 833
Klazienaveen Langestraat 504 (0591) 708 888

Zorginstelling het Naoberhuis: in een huiselijke kring omzien naar elkaar



Bij zorginstelling Naoberhuis, actief in Groningen en Drenthe, zijn ze blij dat de lockdown bij de dagbesteding in Musselkanaal voorbij is. De gedwongen sluiting was moeilijk uit te leggen aan ouderen met Alzheimer die regelmatig van de voorziening bezoekt. De doelgroep kan hier zich twee dagen per week vermaken. 'Knutselen, schilderen, samen koken en eten, of op een andere manier actief zijn. We doen er alles aan om mensen zich hier thuis te laten voelen. Iedereen doet wat bij hem of haar past. Ieder mens mag hier zichzelf zijn. Voor hen zijn bezoeken aan ons echt een uitje,' legt Talita Baalman uit. De financiering van de dagopvang is geregeld via de WMO.

Opgelucht

Ze is opgelucht dat de dagbesteding weer open is. De sluiting gooide het ritme van de bezoekers behoorlijk in de war. Voor hen is structuur erg belangrijk en juist die viel tijdelijk weg. Ze konden hun verhaal niet meer kwijt en misten de sfeer en gezelligheid. Dat dit er plotseling niet meer was, snapten ze niet. Ook voor de familie was het een zware tijd. De zorg voor iemand met geheugenverlies is zwaar. Het is daarom fijn als je soms ook even tijd voor jezelf hebt. Gelukkig zijn we nu weer lekker open.'

Kleinschaligheid

De zorginstelling is sinds 2014 actief in Noord-Nederland en de gebruikers komen uit alle Drentse en Groningse gemeenten. 'Wij zijn overtuigd dat zorg een onderdeel is van het welzijn van onze bewoners. We hebben ons uiteraard aangepast aan de co-

ronaregels en kunnen daardoor een veilige omgeving bieden. 'Wel is de dagbesteding tegenwoordig geen drie, maar twee dagen per week open en kunnen we maximaal zes gasten per dag ontvangen. Dat laatste is niet zo erg, want kleinschaligheid is voor ons erg belangrijk. Hoe minder mensen hoe meer tijd en aandacht we kunnen bieden aan onze gasten. Dat geldt niet alleen voor onze dagbesteding, maar ook voor de andere activiteiten van het Naoberhuis.'

Wonen en opvang

Het Naoberhuis biedt diverse vormen van wonen en opvang aan voor jong en oud. Er zijn vier vestigingen: In Eerste Exloërmond staat een woonvoorziening voor ouderen met dementie. Iedere oudere heeft hier zijn eigen appartement, maar koken en eten gebeurt gezamenlijk. In Musselkanaal is er jeugdzorg met mogelijkheden voor

beschermde wonen en crisisopvang. In hetzelfde dorp opende onlangs ook de dagbesteding voor ouderen de deuren. In Gasselternijveen wonen kinderen in een gewoon gezin met een 'zorggechtpaar' als ouders. Begin dit jaar is in Onstwedde een tweede gezinshuis geopend. 'We hebben veel locaties en ze zijn allemaal kleinschalig en gezellig. Op deze manier kunnen we de zorg zo persoonlijk mogelijk maken. Dat is voor ons belangrijk.

Als familie werken we nog steeds mee in de zorg. Aardappels schillen en of afwassen naast een vergadering of regelwerk is voor haar de normaalste zaak van de wereld. 'Handen uit de mouwen waar het nodig is en normaal doen. Dat is de mentaliteit hier in de regio. Dat geldt voor onze 35 medewerkers, maar ook voor de bewoners en of bezoekers van onze voorzieningen.

Motto:

Voor ons is het belangrijk dat mensen zich thuis voelen. Kleinschaligheid, stimulans, gezelligheid en veiligheid in een vertrouwde omgeving is daarom een belangrijke voorwaarde. Er is een respectvolle omgang met elkaar en aandacht voor iedereen. Het gevoel hebben dat je erbij hoort, met of zonder handicap of problemen en los van leeftijd.

Kwaliteit

het Naoberhuis is sinds 2017 al in het bezit van een ISO 9001-2015 certificering.

Voor meer informatie:

Website: www.hetnaoberhuis.nl;
Mail: info@hetnaoberhuis.nl



Zorginstelling het Naoberhuis

Eerste Exloërmond 133 9573PH Eerste Exloërmond
Schoolstraat 110 9581 GE Musselkanaal
info.hetnaoberhuis@ezorg.nl | 06 - 45 61 80 31

Heerlijk tot rust komen in deze bizarre tijd?
 Zware deken 5,5 KILO, groot formaat 150 x 200 cm

169⁹⁹
NU VOOR
49⁹⁹
OP=OP

Verzwarings Deken 5,5 KG
 150 x 200 cm

De verzwaringsdeken zorgt voor geborgenheid en helpt het lichaam volledig tot rust te komen!

✓ Kalmeert bij stress
✓ Bij slaapproblemen
✓ Veiligheid bij angst
✓ ADHD, Depressie, Psychische oorzak

GEWICHT DEKEN BRENGT LICHAAM TOT RUST

ACTIEBON NUMMER 1

Therapeutische Koper geweven Compressie Sokken

✓ Bloed circulerend
✓ Vermindert pijn
✓ Bij spataderen en koude voeten
✓ Voorkomt kramp
✓ Geen zweetvoeten
✓ Geschikt voor diabetici

19⁹⁹
NU VOOR
6⁹⁹
OP=OP

ACTIEBON NUMMER 3

Het ultieme **alles-in-één** Bamboe Pinda kussentje!

39⁹⁹
NU VOOR
9⁹⁹
OP=OP

Pinda Kussen Bamboe
 Mak-, Rug- en Beens

✓ Ontspanning & pijnvermindering
✓ Bevochtigd de huid & verlicht vermoeidheid
✓ Goed voor de darmen, vermindert een onaangename adem en zweetvoeten
✓ Liefdevol
✓ Verlicht een ongemakkelijke adem en zweetvoeten
✓ Beschikt in 1 hand!

ACTIEBON NUMMER 5

Absorbeert schadelijke gifstoffen!

Ontspant spieren, verlicht vermoeidheid, goed voor de darmen en vermindert een onaangename adem en zweetvoeten.

1+1 GRATIS

2 x 10 pleisters

19⁹⁸
9⁹⁹

ONTGIFT LICHAAM & ABSORBEERT SCHADELIJKE STOFFEN

ACTIEBON NUMMER 6

Uitgerust en vol energie wakker worden

Hoofdkussens met bamboevezel hoes, ontspant nek, schouders en rug en is perfect voor alle slaaphoudingen.

1+1 GRATIS

Formaat: 66 x 50 x 18 cm
2 grote kussens

79⁹⁸
39⁹⁹

ACTIEBON NUMMER 8

100% naadloze Bamboe Sokken

✓ Frisse en droge voeten
✓ Geurbestendig
✓ Minder kans op blaren

✓ Hypoallergeen en antimicrobieel
✓ Bij diabetes
✓ Gevoelige, allergische huid

1 PAAR 4⁹⁹
3 VOOR 6⁹⁹
OP=OP

ACTIEBON NUMMER 2

Rollator PRO-4

Lichtgewicht rollator met een draagvermogen van 135 kilo. De handgrepen zijn in hoogte verstelbaar. (Maximale hoogte 93 cm / minimale hoogte 80 cm).

199⁰⁰
NU VOOR
79⁰⁰
OP=OP

Veilig & stabiel

Kijk voor meer informatie op www.lucovitaal.nl/rollator.html

ACTIEBON NUMMER 4

Orthopedisch Bamboe Zitkussen

Geadviseerd door erkende therapeuten

39⁹⁹
NU VOOR
9⁹⁹
OP=OP

Verlicht spanning in rug, schouders & nek
 Corrigeert de bekken
 100% Bamboe hoes

Met stuit-uitsparing voor plaatselijke drukverlichting

Optimaal zitcomfort & stabiliteit

ACTIEBON NUMMER 3



Gezond & Weldrogist Sima
 Exloërweg 9a - 7873 BW Odoorn - Tel. 0591 514769

